www.comune.chivasso.to.it

ANNO V - N. 1 - MARZO 2017

CITTÀ DI CHIVASSO news

Periodico d'informazione dell'Amministrazione Comunale

5 ANNI DI AMMINISTRAZIONE DEL SINDACO CIUFFREDA

PAROLA AGLI ASSESSORI

APPROVATO IL BILANCIO 2017/2019

Agorante
CUCINA ITALIANA

iVINATTIERI

PRANZO, CENA, DOPOCENA, I NOSTRI PIATTI SONO SEMPRE FRESCHI *

Vieni a gustare...

La Vinattiera

SUPER OFFERTA!
Ogni 2 Vinattiere la 3 è
GRATIS!!!
E OGNI MERCOLEDÌ: GIROVINATTIERA
Mangi tutte le Vinattiere
a 10€ bevande escluse

ORARI

LUNEDÌ
Chiuso
MARTEDÌ – VENERDÌ
09,30 - 14 / 15 - Mezzanotte
SABATO
09,30 - 14 / 15 - Mezzanotte
DOMENICA
17 - Mezzanotte

SIAMO APERTI ANCHE a PRANZO!

Agorante riunisce in un unico progetto la passione e creatività per la cucina dello Chef Agostino Bonanno: le sue ricette, i suoi corsi di cucina.

CI TROVI QUI!

Via Paolo Regis, 9
10034 CHIVASSO
Telefono: 345 977 4982
info@agorante.it
www.agorante.it
www.facebook.com/Agorantecucina
IVinattieri - Agorante

* I piatti che serviamo sono cucinati con ingredienti freschi di giornata, non utilizziamo il congelatore e non ne vedrete mai uno nelle nostre cucine.

È arrivata IperFibra

A partire da 25 euro

Scarica 25 canzoni in 7 sec

Vodafone
Power to you

IperFibra

Attiva l'offerta nel Vodafone Store Via Po, 6 - Chivasso

Download con Fibra in tecnologia FTTC fino a 100 Megabit al secondo. Ogni rinnovo ha la durata di 4 settimane. Contributo di attivazione: 4 euro/4 settimane (+ 1 euro/4 settimane se nuova linea) per 48 rinnovi. Con le offerte Fibra navighi fino a 50 Megabit al secondo a 25 euro ogni 4 settimane per 12 rinnovi. Con le offerte Fibra Family **navighi fino a 100 Megabit al secondo** a 30 euro ogni 4 settimane per 12 rinnovi. Offerta con durata minima contrattuale e corrispettivo per recesso anticipato. La velocità effettiva dipende dal grado di congestione della rete, dalla capacità del server a cui si è collegati, dalla distanza della rete di accesso che separa la sede del cliente dalla centrale o dal cabinet cui è attestata la linea telefonica e dall'eventuale utilizzo del collegamento Wi-Fi. Per verificare tecnologia, copertura e condizioni dopo i primi 12 rinnovi e altre info vai su vodafone.it

RISULTATI FRUTTO DELLA COLLABORAZIONE E DEL DIALOGO

Care Concittadine/i dopo circa cinque anni di governo della nostra Città, mi accingo al termine di questa straordinaria esperienza che abbiamo vissuto tutti insieme.
Vi ricordate nel 2012 quanta tensione, quante paure… scioglieranno per infiltrazione mafiosa il nostro Comune? Il patto di stabilità impedirà di fare qualsiasi cosa? La crisi economica generale travolgerà tutti? Il debito accumulato di Seta S.p.a. sarà ingestibile? Saranno capaci di portare avanti Chivasso o faranno come in tante occasioni e cioè penseranno soltanto a sé stessi?
NIENTE DI TUTTO QUESTO !!!
Qualcuno sperava che dopo pochi mesi, come era capitato in passato, si sarebbe assistito al solito balletto di cambi di assessori, di formazione politica o di gruppo di appartenenza. Altri hanno cominciato, anche attraverso le pagine di un settimanale locale, a "sprararne sempre più grosse", tali da renderli ridicoli e ovviamente non credibili. Quanta ipocrisia e gossip, finalizzati a guadagnare qualche titolo di giornale, fare allarmismo ingiustificato o raccontare clamorose sciocchezze, prive di fondamento e di sostanza. Giorno dopo giorno, settimana dopo settimana…anno dopo anno, abbiamo dimostrato non solo di essere in grado di governare, pronti sempre a migliorare e fare di più, ma di esser solidi, utili alla Città, pronti allo scontro, se necessario, senza farci intimidire dagli urlatori e populisti di professione, sempre presenti, senza il presenzialismo clientelare e imbarazzante a cui ci avevano abituati molti politici del passato.
Due esempi per tutti, che attingo volentieri dalla Relazione di Fine Mandato, che abbiamo inviato agli ENTI superiori di controllo dello Stato.

21 marzo - Giornata della memoria e del ricordo delle vittime della mafia

EVOLUZIONE INDEBITAMENTO DELL'ENTE:

	2012	2013	2014	2015	2016
Residuo debito all'1.1	7.794.147,44	8.380.984,94	5.298.852,46	4.746.974,23	4.150.732,28
Nuovi prestiti	1.550.000,00	0,00	20.007,02	0,00	0,00
Prestiti rimborsati	760.513,14	622.443,46	571.885,25	596.241,95	575.821,69
Estinzioni anticipate	214.866,80	2.459.689,02	0,00	0,00	0,00
Totale fine anno	**8.380.984,94**	**5.298.852,46**	**4.746.974,23**	**4.150.732,28**	**3.574.910,59**
n. abitanti al 31.12	26.831	26.837	26.717	26.749	26.951
Rapporto tra residuo debito e popolazione residente	**312**	197	178	155	**134**

Vi sembra poco ….abbiamo iniziato con un debito pro capite di **312euro** e lasciamo un debito in costante riduzione di **134 euro**.
Quando ci siamo presentati ai cittadini avevamo promesso che i soldi pubblici erano più importanti di quelli privati e la tabellina riporta con eloquenza che abbiamo fatto sul serio.
E per quanto mi riguarda, così come annunciato, ho messo a disposizione il mio stipendio da Sindaco (**circa 60.000 euro in 5 anni**) per i giovani offrendo borse di studio, attivando lo Sportello Europa e mettendo in campo tutte le iniziative a contrasto della mafia, della corruzione, a partire con l'educazione e la formazione, ben articolata e svolta nelle scuole di ogni ordine e grado, oltre che nella Libera Università della Legalità di Chivasso. Quest'ultima ormai diventata luogo di confronto, di discussione e di crescita culturale che svolge le proprie attività all'interno della bellissima e funzionale Biblioteca

segue a pag. 4

STEINS

Scarpe da lavoro - Abiti da lavoro

Produzione propria - Forniture personalizzate per:
Enti pubblici, Supermercati, Industrie, Medici,
Alberghi, Ristoranti, Scuole,
Casa, Completi alberghieri,
Camici alta moda per negozi.

Stradale Torino 48/E - 10034 CHIVASSO (TO) Tel/Fax 011.9106402 - 334.9136150 e-mail: stefanosteins@gmail.com

Comunale MoviMente, attivata a dicembre del 2012, proprio dalla nostra Amministrazione.

POPOLAZIONE RESIDENTE

anno di riferimento	2012	2013	2014	2015	2016
abitanti di cui:	26.831	26.869	26.717	26.780	**26.951**
Maschi	13.004	13.012	12.956	12.940	13.027
Femmine	13.827	13.857	13.761	13.840	13.924
Stranieri	2.199	2.115	2.044	2.070	2.065
incidenza stranieri sugli abitanti	8,20	7,87	7,65	7,73	7,66
incremento abitanti rispetto anno precedente	161	38	-152	63	171
incremento stranieri rispetto anno precedente	67	-84	-71	26	-5

La popolazione residente è in continua crescita, al contrario di quanto affermano coloro che non sanno far altro che polemizzare e strumentalizzare.
Difficile sostenere che si sta male in una città che cresce, che diventa sempre più bella e accogliente, capace di aprirsi agli altri e valorizzare la sua storia, senza esser nostalgici, ma guardando avanti con orgoglio e tenacia.
In questi anni abbiamo per la prima volta gemellato la nostra Città con altri popoli e storie, proprio perché fieri di essere chivassesi.
Il "trittico" dei Gemellaggi si compone grazie al nostro appuntamento con la storia durante la I e la II Guerra Mondiale iniziando con Ventotene e la Carta di Chivasso firmata nel 1943, con Bethlehem di Palestina per la nostra bella frazione Betlemme, che ospita una copia fedele della Grotta della Natività di Gesù ed infine con Przemysl, una ridente Città della Polonia, al confine con l'Ucraina, di circa 60.000 abitanti, ove sono sepolti soldati italiani e che recentemente ho avuto il piacere di visitare con il

Przemysl (Polonia) - Firmato il gemellaggio con la Città di Chivasso

vice sindaco per firmare l'atto di gemellaggio. Abbiamo contribuito a dare un futuro migliore a Chivasso, passo dopo passo, puntando innanzitutto alle giovani generazioni, a partire dal Progetto Chivasso Città dei Bambini (www.chivassobimbi.it) e anche rivitalizzando le occasioni di sostegno e socializzazione degli anziani, con un Centro d'Incontro Comunale ristrutturato e accogliente.
Con altrettanta energia abbiamo sostenuto e cercato di prevenire disagi e umiliazioni alla fasce più deboli, in particolare le donne vittime di violenza, i disoccupati, i profughi e le persone senza fissa dimora, pur con i limiti imposti dalle risorse finanziarie disponibili e dalla congiuntura economica nazionale, particolarmente difficile sul fronte del lavoro.
Grazie a tutti VOI per la fiducia, grazie alla Giunta e al Consiglio Comunale per il lavoro politico svolto, grazie a tutti i Dipendenti del nostro Municipio per la preziosa collaborazione, grazie alla mia famiglia per la pazienza e il supporto costante e al buon Dio, nel quale ho riposto la mia vita arricchita di fede e di speranza.
La speranza non è la convinzione che qualcosa vada bene, ma la certezza che la cosa ha un senso indipendentemente da come finirà. (Vaclav Havel)

LA GIUNTA COMUNALE

CORCIONE MASSIMO
Vice Sindaco
Assessore all'Urbanistica, Edilizia Privata e Ambiente
con delega nelle seguenti materie:
Urbanistica, Edilizia Privata, Ambiente, Ecologia, Gestione Rifiuti, Servizi Informativi.
e-mail: m.corcione@comune.chivasso.to.it

CASTELLO CLAUDIO
Assessore ai Lavori Pubblici, Viabilità e Trasporti
con delega nelle seguenti materie:
Lavori Pubblici, Infrastrutture, Edilizia Scolastica, Verde Pubblico, Rete Idrografica, Servizio Idrico Integrato, Servizi Cimiteriali, Viabilità e Trasporti.
e-mail: c.castello@comune.chivasso.to.it

BUO CLAUDIA
Assessore Risorse Strategiche e Patrimonio, Commercio e Attività Produttive
con delega nelle seguenti materie:
Bilancio, Tributi, Patrimonio, Commercio, Attività produttive, Agricoltura e Artigianato.
e-mail: c.buo@comune.chivasso.to.it

DE COL ANNALISA
Assessore alle Politiche Sociali, Famiglia, Lavoro
con delega nelle seguenti materie:
Politiche Sociali, Famiglia, Pari Opportunità, Politiche del Lavoro, Politiche Giovanili e Legalità.
e-mail: a.decol@comune.chivasso.to.it

MAZZOLI GIULIA
Assessore alla Cultura, Turismo, Sport e Tempo Libero, Istruzione, Volontariato e Associazionismo
con delega nelle seguenti materie:
Cultura Sport e Tempo Libero, Istruzione, Volontariato e Associazionismo.
e-mail: g.mazzoli@comune.chivasso.to.it

Appuntamenti per il Sindaco
tel. 011.9115230 - 370
Appuntamenti Assessori
tel. 011.9115218 - 217 - 370

Per appuntamenti rivolgersi alla Segreteria del Sindaco e degli Assessori
lunedì, mecoledì, giovedì e venerdì dalle 9 alle 12
martedì dalle 9 alle 11 e dalle 15 alle 17
e sabato dalle 9 alle 11.

Comune di Chivasso
Piazza Carlo Alberto Dalla Chiesa
10034 Chivasso
Centralino: 011.91151

Periodico di informazione della Città di Chivasso
Numero 1 – anno V – Marzo 2017
Registrazione Tribunale di Ivrea n. 1/2013

Direttore responsabile: Nino Ventura - Addetta stampa: Annarita Scalvenzo – *Redazione:* Servizio Informazione della Città di Chivasso, Emanuela Bonavida, Mariella Ferrarello - Tel. 011 9115230 – *Editore & Grafica:* Servizi Editoriali - Tel. 011 4050501 - info@edizionicomunali.it – *Stampa:* GIGLIO TOS srl - Ivrea

QUESTO GIORNALE VIENE REALIZZATO E DISTRIBUITO SENZA ALCUN COSTO A CARICO DEI CITTADINI ED È FINANZIATO ESCLUSIVAMENTE DALLA RACCOLTA PUBBLICITARIA.

BUO CLAUDIA
Assessore Risorse Strategiche e Patrimonio, Commercio e Attività Produttive

NON PAROLE MA FATTI

L'Assessorato alle Finanze e al Commercio, guidato da Claudia Buo, ha avuto certamente, nel corso di questo mandato, un compito arduo: quello cioè di distribuire in modo efficace le poche risorse a disposizione del Comune.
Diverse volte, nel corso degli anni, è stato fatto riferimento a realtà comunali vicino alla nostra, operando confronti che non tengono però conto della complessità della realtà locale. Il sito Openbilanci mette a disposizione i bilanci di tutti i Comuni italiani negli ultimi dieci anni: "Ma come tutti gli strumenti – avverte l'Assessore Buo – va utilizzato con spirito critico. La lettura dei dati deve essere fatta prima di tutto tenendo conto delle indicazioni che il sito stesso evidenzia in modo inequivocabile, che ci dicono in modo molto chiaro che fare paragoni e classifiche fra Comuni di dimensioni troppo diverse è privo di significato. Azzardare giudizi quindi, positivi o negativi che possano essere, in base a questi confronti è scorretto, e può portare a false conclusioni".
I numeri di **Openbilanci** possono però diventare un ottimo punto di partenza per riflessioni e domande.
Se prendiamo ad esempio **i dati della spesa** nel nostro Comune, negli ultimi anni si vede che intorno al 2012 la spesa è aumentata e questo potrebbe far presumere all'azione di un'amministrazione tutt'altro che "risparmiosa". Eppure, dati alla mano, i contratti di fornitura pubblica sono stati ricontrattati al ribasso, la struttura comunale è stata smagrita, le **tariffe** di tutti i servizi e con loro l'**addizionale IRPEF non sono state aumentate**. Non ultimo, i **costi della politica** a Chivasso sono stati **dimezzati**, ripeto dimezzati!
Un mistero?
"No – spiega l'Assessore – semplicemente norme statali hanno imposto, che la **tassa rifiuti** fosse ricompresa nel bilancio comunale, con un aumento di entrata e conseguente aumento di spesa a copertura. E sempre guardando i dati presenti su Openbilanci è vero che per la **cultura** abbiamo speso meno di altri Comuni, ma onestà vuole, che venga riconosciuto il grandissimo, e molte volte ingrato, lavoro svolto dall'Assessore competente che, in rilevante penuria di mezzi, ha saputo tenere in piedi con l'aiuto di molte delle associazioni locali, un'ottima **stagione teatrale** ed un'altrettanto apprezzata **stagione musicale**. E ad organizzare **mostre di rilievo** come in occasione delle celebrazioni della Grande Guerra, come Non solo Vero, come L'infanzia rubata, come Obiettivo Sport per esempio, che ha addirittura ottenuto la medaglia d'onore del Presidente della Repubblica. Tutto questo, ripeto, con pochi mezzi a disposizione e tanto olio di gomito speso.
Analogo discorso si deve fare riguardo il campo delle **politiche sociali**, dove sono state realizzate operazioni notevoli, prima fra tutte il **dormitorio pubblico**, grazie al quale anche i nostri concittadini più sfortunati trovano un tetto ed una degna ospitalità. E pure il progetto **SPRAR**, che ha avuto il merito di essere stata concepita con una notevole visione anticipatoria del futuro, e che non a caso oggi molti comuni ci invidiano un po'.
Io credo però che ogni tipo di operazione ed ogni tipo di scelta politica, e a maggior ragione quelle più giuste ed eque, debbano sempre essere supportate da un'adeguata riflessione sulla loro sostenibilità a livello di spesa, pena il loro inevitabile fallimento ed accantonamento.
Per questo ho la spiacevole ma meritata fama di essere un cerbero: perché da nessun Comune mi è giunta fin'ora notizia dell'esistenza di alberi di zecchini, come credeva Pinocchio, e a far fronte alla spesa pubblica, alla fin fine rimangono sempre le tasche dei cittadini. E la nostra città, ha forse vissuto un po' troppo al di sopra delle sue reali possibilità, in una realtà purtroppo illusoria...
Quindi come avete affrontato questi tempi di crisi?
"La sfida a cui non ci siamo sottratti in questi anni è stata quella del **contenimento della pressione fiscale locale**, laddove possibile, con continue operazioni di rimodulazioni della spesa pubblica, necessarie ma spiacevoli, per rendere il **bilancio cittadino sostenibile e meno indebitato**. E nonostante gli anni assai difficili, siamo stati in grado di **dimezzare i grossi debiti** fatti in precedenza, e rilanciare gli investimenti in infrastrutture. Ci è voluto lavoro e tempo, forse più del previsto, ma i risultati concreti si stanno vedendo in questo bilancio di fine mandato assai ricco di investimenti sulla città, dove gli investimenti significano lavoro".
Alla fine, numeri di Openbilanci alla mano, i cittadini chivassesi subiscono una **pressione fiscale** di oltre il **30% in meno** di quella dei cittadini **di Ivrea** per esempio, la città che forse più ci assomiglia per dimensioni e vicinanza geografica. Abbiamo scelto di investire il **10% in più** dei nostri vicini eporediesi in **istruzione** e ben il **30% in più in assistenza** alle fasce deboli della popolazione. E questo non è in assoluto né un bene né un male, ma è come al solito una questione di scelte e di priorità.
Mi preme infine ricordare come quest'Amministrazione abbia portato a casa un altro rilevante risultato: il nostro Comune continua ad essere, per il terzo anno consecutivo, nel ristrettissimo elenco degli enti pubblici che pagano **entro 30 giorni** (appena lo 0,25% del totale), elenco cui appartengono meno di 30 comuni in tutto il Piemonte, che di Comuni ne conta oltre 1200.
Non sempre l'erba del vicino è la più verde!".

CASTELLO CLAUDIO
Assessore ai Lavori Pubblici, Viabilità e Trasporti

OPERE CHE LASCIANO IL SEGNO

Con l'Assessorato ai Lavori Pubblici, guidato da Claudio Castello, si parte per un virtuale viaggio del territorio comunale, del capoluogo e delle sue frazioni, per osservare le principali trasformazioni avvenute in questi anni.

"Fra le opere che hanno coinvolto larga parte del territorio – ha spiegato l'Assessore Castello – c'è la realizzazione della **rete fognaria nelle frazioni**: nelle scorse settimane sono partiti i lavori in frazione **Mandria**, successivamente a **Boschetto** e al raccordo del sottopasso di Betlemme. Grazie al congruo ribasso d'asta ottenuto, è prevista poi la realizzazione della rete in tutta la frazione **Mosche**, con un sistema di rilancio. Per **Pogliani** si è già dato il via ai progetti esecutivi e a breve si avranno i definitivi. Stesso discorso per **Pratoregio** che a fronte di una nuova realizzazione di area pozzi, vedrà realizzato tutto il sistema fognario".

Un'altra opera destinata a lasciare l'impronta nel tempo, è il nuovo **Piano cimiteriale comunale**: "Grazie al project-financing, è stato avviato un progetto globale che porterà il Comune ad avere a disposizione 4 mila e 300 nuovo loculi circa, grazie al **raddoppio del cimitero del capoluogo**, il primo lotto di cento loculi è già stato realizzato nel **cimitero di Castelrosso**, dove presto verranno avviati i lavori per il secondo lotto. Questa imponente opera è servita a dare una soluzione concreta alla criticità per la mancanza cronica di loculi che negli ultimi anni aveva provocato non pochi disagi ai cittadini".

E l'attenzione verso i cittadini, in particolare bambini e ragazzi, si è esplicata anche attraverso una serie imponente di interventi che hanno portato alla messa in **sicurezza di tutti gli edifici scolastici** comunali: "Per la prima volta è stato censito lo stato di sicurezza dei soffitti di tutte le aule e gli spazi scolastici, attraverso un'indagine termostatica, condotta da un ente accreditato presso il Politecnico di Milano. In questo modo è stato stilato un libretto per ogni singolo soffitto e a fronte di un codice di priorità, sono stati fatti i lavori di messa in sicurezza su soffitti, controsoffitti e solette". Interventi imponenti, che sulle scuole dei tre ordini di grado, insieme all'**abbattimento delle barriere architettoniche**, si sono aggirati su una spesa di 2 milioni e 200 mila euro circa. Sempre riguardo le scuole, grazie ad un nuovo modo di condurre gli appalti, si è arrivati ad un **risparmio di oltre il 50% sui consumi per il riscaldamento**, ma con i ragazzi finalmente al caldo. Ancora attenzione per i giovani con gli interventi sugli **impianti sportivi**: al campo "Paolo Rava" con la nuova pista di atletica ed una serie di migliorie e quelli in itinere al campo "Ettore Pastore", con un investimento complessivo che si aggira intorno ai 700 mila euro.

"Sicurezza e risparmio sono anche le caratteristiche alla base di un altro importante intervento – ha proseguito l'Assessore Castello –: il nuovo impianto di **illuminazione stradale**, che oggi tutti ci invidiano. Sono stati sostituiti oltre 2 mila corpi illuminanti con **lampade a led** ed è stato fatto un nuovo appalto per i restanti 3.500 punti luminosi, di cui 2.500 verranno completamente sostituiti".

E in città non sono mancate opere di rilievo: "Abbiamo sviluppato, superando non pochi ostacoli, il progetto in embrione del **Teleriscaldamento**. Ad oggi sono stati **allacciati tutti gli edifici pubblici, dalle scuole, alla piscina, alle case popolari e una decina di condomini**, con una trentina che verranno collegati nei prossimi mesi".

Rete fognaria, Teleriscaldamento, Progetto cimiteriale comunale, messa in sicurezza delle scuole, impianto di illuminazione: la lista degli interventi è lunga e alcuni in particolare si sono concentrati sulla città: "Abbiamo riqualificato **via San Marco**, rendendola bella quanto le vie principali del centro storico e poi siamo intervenuti sulla parte di **via Po** che arriva alla rotonda rifacendo il viale alberato e abbellendo con aiuole. Abbiamo implementato, nel capoluogo come nelle frazioni, le aree gioco e non c'è Scuola dell'Infanzia o Primaria dove non siano stati messi **nuovi giochi**. Infine, vorrei sottolineare un aspetto di non poco conto, che riguarda la metodologia di lavoro: abbiamo sempre **partecipato ai bandi** regionali e del Ministero dello Sviluppo Economico e grazie alla validità dei progetti che abbiamo presentato, abbiamo potuto attingere ai **fondi Miur e Cipe**".

CORCIONE MASSIMO
Vicesindaco
Assessore all'Urbanistica, Edilizia Privata e Ambiente

FAI DEL TUO MEGLIO, SEMPRE

"È difficile condensare in poche righe cinque anni di vita amministrativa – racconta il vice sindaco e Assessore all'Urbanistica e all'Ambiente Massimo Corcione –. In questa mia esperienza ho cercato di svolgere il mio ruolo con vero **spirito di servizio** mettendomi all'ascolto e cercando di risolvere le tante problematiche legate alla città. Chivasso è il luogo in cui sono nato in cui ho scelto di far crescere i miei figli e per loro ho cercato di mettere il massimo impegno possibile, perché domani potessero essere fieri del loro papà. I miei ragazzi sapranno che il tempo sottrattogli, in realtà è tempo che papà ha dedicato anche a loro. Spero che sappiano apprezzare la bellezza di un servizio non solo per se stessi, ma anche per gli altri senza aspettarsi nulla in cambio. Mi auguro che sappiano comprendere che **se le cose le vuoi cambiare ti devi mettere in gioco** e provare a farlo.

Un solo motto mi ha condotto nel mio fare quotidiano: *fai del tuo meglio, sempre!*. Ho messo a disposizione della mia città tutte le mie conoscenze, le mie capacità, il mio tempo e la mia passione. Non sempre le cose sono riuscite bene, a volte non sono stato bravo a raccontarle, a volte non sono venute bene e basta. Ma si dice che chi non fa non sbaglia. Permettetemi di fare mie tre parole di papa Francesco riferite alla famiglia: **Permesso, Grazie e Scusa**. Penso di essermi sempre rivolto alle persone con educazione e credo di essere entrato a Palazzo Santa Chiara in punta di piedi senza la pretesa di mettere gli uffici sotto sopra. Nessuna porta è mai stata aperta senza prima bussare e senza chiedere permesso prima di entrare. Potrà sembrare banale, ma per me rappresenta il grado di rispetto per il lavoro e la professionalità dei tanti impiegati comunali che in questi anni mi hanno fatto comprendere **quanto sia complessa la macchina amministrativa**. A loro va il mio più sentito ringraziamento per l'aiuto ricevuto in questi anni. Per i confronti, anche duri, che abbiamo avuto e per la possibilità di realizzare progetti ambiziosi come lo **Sportello Unico Polivalente, Cittadinanza Attiva** o **Agenda per Chivasso**.

La seconda parola di Papa Francesco è **Grazie**. Voglio allora ringraziare tutti coloro che mi hanno permesso di vivere questa esperienza a volte entusiasmante ed altre volte tanto pesante da toglierti il sonno ed il sorriso. Credo di aver tenuto fede agli impegni presi con tutti i miei elettori ed aver mantenuto le promesse fatte in campagna elettorale. Il **wifi e lo streaming** piuttosto che la realizzazione di **una città più a misura di bambino** con l'apertura di nuovi **parchi giochi** e la realizzazione di **percorsi ciclabili** infra-cittadini sono solo una parte delle azioni che hanno caratterizzato il mio impegno politico e amministrativo.

Grazie a coloro che hanno camminato insieme a me, i consiglieri tutti e i membri della giunta. Un grazie al sindaco Libero Ciuffreda con il quale ho combattuto tante battaglie e che mi ha onorato della carica di vice sindaco. Da ognuno di loro sono certo di aver imparato qualcosa sicuramente più di quanto ho dato. Ed infine la parola "**Scusa**". In genere risulta la più difficile da usare soprattutto in politica dove tutto sembra concesso. Un mondo, quello politico, dove chi urla di più sembra avere ragione, dove sgambetti e scorrettezze diventano il condimento quotidiano dell'agire politico occorre avere il coraggio di chiedere scusa. È inusuale lo so, ma personalmente non ho mai creduto al mito del super uomo. Amo di più l'immagine concreta di chi, se sbaglia, chiede scusa ed io mi sento di farlo per tutte le cose che avrei voluto fare e non ho fatto. Per tutte le cose che avrei voluto dire e non ho detto. Per le volte che il mio entusiasmo, la mia voglia di fare è stato confuso con la smania di protagonismo. Per il pessimo spettacolo che a volte proprio la politica da di sé. In questo lungo cammino ho messo sulle spalle uno zaino pesante, l'ho condotto e condiviso con le persone che hanno voluto camminare con me fino alla meta ed ora sono pronto a lasciarlo ad altri perché guardino al futuro della città e non restino alla finestra a lamentarsi e basta. Ci sono ancora tante cose da fare, non lo dobbiamo a noi stessi, ma a coloro che verranno dopo, per lasciare un segno del nostro passaggio e non il deserto. Grazie Chivasso e un grazie ai chivassesi che mi hanno permesso di fare questa esperienza".

DE COL ANNALISA
Assessore alle Politiche Sociali, Famiglia, Lavoro

VICINI AI CITTADINI

Momento di bilanci per l'Assessorato agli Affari sociali ed alla Legalità guidato da Annalisa De Col, in chiusura del mandato amministrativo. "A livello personale mi ritengo molto soddisfatta dell'esperienza di questi anni, investita di un ruolo che mi ha consentito di pormi in atteggiamento di ascolto verso i cittadini. L'obiettivo, a livello politico ed amministrativo, è stato quello di cercare, pur nella difficoltà di reperire le risorse, di dare risposte concrete alle loro richieste".

I risultati che in questi anni hanno contribuito a migliorare la vita dei cittadini sono stati molteplici: per quanto riguarda il lavoro, ad esempio l'apertura dello **Sportello Inps**, che ha consentito di continuare a ricevere un servizio basilare, la realizzazione dello **Sportello per il Microcredito**, per fornire un'opportunità ai cittadini che intendono reinventarsi nel mondo del lavoro con operazioni di sostegno nell'avvio di nuove attività anche in situazioni non bancabili.

Intensa l'attività a livello sociale, come la realizzazione del **Dormitorio pubblico**, diventato un punto di riferimento irrinunciabile per tante persone che vivono in situazioni di forte disagio; o come il sostegno al **Centro Antiviolenza**; o al Ciss, non solo per quest'ultimo, per la parte competente al Comune di Chivasso, ma anche per le iniziative volte a risolvere le enormi emergenze del territorio, dall'abitazione alla carenza di lavoro.

"Sempre per offrire il maggior aiuto possibile alle fasce più disagiate, abbiamo sostenuto progetti come la **mensa sociale** ed i **pasti a domicilio**, quali risposte ai bisogni primari per incidere concretamente sulla qualità della vita delle persone, percorso compreso nell'ambito di un progetto contro lo **spreco alimentare**. Nel settore del sociale, abbiamo ottenuto risultati importanti, collaborando strettamente con le associazioni di volontariato lavorando nel rispetto e nella stima reciproca, la speranza è che tali progetti possano proseguire anche nei prossimi anni.

Sono oltremodo orgogliosa di aver partecipato al Progetto **Accoglienza** avviato anni fa dal Comune: siamo stati fra i primi in Italia ad avviare il progetto **SPRAR**, per l'accoglienza di donne rifugiate, che oggi è stato confermato ed al quale va ad aggiungersi un ulteriore progetto di accoglienza per altri dodici giovani nella Villa Confiscata e assegnata al Comune.

Sono iniziative alle quali abbiamo aderito di slancio, perché ci è sembrato di dover rispondere ad una chiamata di responsabilità e che ci ha permesso di dimostrare la predisposizione all'accoglienza della nostra città".

Insieme a quello del Sociale e dell'Accoglienza, l'Assessorato ha operato anche su di un altro tema cardine: la **Legalità**.

"Fin dall'inizio del nostro mandato – ricorda l'Assessore De Col –, abbiamo intrapreso un percorso di avvicinamento, con il tutoraggio di Libera, per le scuole di ogni ordine e grado, fino ai piccoli della Materna.

Abbiamo creato organi importanti quali la **Consulta per la Legalità** e siamo arrivati fino all'esperienza pressoché unica sul nostro territorio della **Libera Università della Legalità**. In parallelo, abbiamo sempre cercato di sostenere, attraverso iniziative e progetti, i temi per le **Pari Opportunità ed i Diritti Civili**".

Il Comune di Chivasso è stato fra i primi ad istituire il **Registro per le Unioni Civili** e per il **Testamento Biologico** e a dare l'opportunità di aderire alla scelta per la **donazione degli organi** all'atto del rinnovo della Carta d'Identità (scelta che oggi può essere fatta in qualsiasi momento).

In ultimo l'avvio del **Forum dei Giovani** che mi riempie di soddisfazione: finalmente le Associazioni giovanili della Città possono riunirsi ed utilizzare il proprio entusiasmo e la propria carica in un'azione di stimolo verso l'Amministrazione Comunale.

"Nel complesso è stata un'esperienza molto impegnativa, in quanto come accade sempre per chi fa amministrazione, si è sempre in servizio, ma per contro, è molto arricchente.

Il mio ringraziamento finale va al Sindaco che, all'interno della squadra amministrativa, ha svolto un ottimo ruolo di mediatore fra le diverse personalità ed idee, il che ci ha permesso di portare a termine, tutti insieme e in modo corretto, il nostro mandato. Un grazie sincero va poi ai dipendenti comunali, che hanno recepito i nostri desideri e ci hanno supportati nel portare a compimento i nostri obiettivi".

Scuero Vivai
PRODUZIONE PIANTE
da Giardino-Orto-Appartamento
REALIZZAZIONE e MANUTENZIONE AREE VERDI
S.S Chivasso - Aosta Km. 6 - Chivasso (TO) - Tel. 011 919 52 52 - mail: scuero.vivai@tiscali.it

MAZZOLI GIULIA
Assessore alla Cultura, Turismo, Sport e Tempo Libero, Istruzione, Volontariato e Associazionismo

POCHE RISORSE MA GRANDI RISULTATI

Cultura, Sport, Istruzione: è lungo l'elenco di progetti e iniziative che in questi cinque anni di amministrazione sono stati portati avanti dall'Assessorato guidato da Giulia Mazzoli. "Fra i punti più importanti del mandato c'è sicuramente la crescita della biblioteca **MOviMEnte** – ha detto l'Assessore –, diventata un polo culturale non solo per la città, ma per tutto il territorio. **Eventi culturali**, mostre, incontri, trovano tutti spazio nella nostra Biblioteca, che offre anche la sede a realtà importanti quali il progetto **Città dei Bambini** e alla **Società Storica Chivassese**".

Parlando di Cultura non si possono non citare **le mostre** che si sono succedute in questi anni, tutte legate ai grandi temi di attualità, per portare ai cittadini un momento di riflessione. È stato così con "**L'Infanzia rubata**" sullo sfruttamento del lavoro minorile nel Novecento ed il cui catalogo è stato recensito dalla Library of Congress di Washington con cinque asterischi e inserito come unico testo in italiano, insieme ai 225 che si occupano di Hine. La mostra, realizzata in collaborazione con la Fondazione Colonnetti, sta girando tutta l'Italia. "**Obiettivo Sport**", mostra-evento che, unica nella storia della città, è stata insignita della Medaglia della Presidenza della Repubblica e, legata a Expo, "**Non solo vero**", allestimento che ha raccolto le opere di neorealisti italiani e spagnoli ed ha registrato un'affluenza di visitatori altissima. Non sono mancate le occasioni per ricordare la Grande Storia, con il **centenario della Prima Guerra Mondiale**, che ha permesso di approfondire aspetti inediti della storia locale, le grandi celebrazioni per il **150 anniversario** dell'apertura **del Canale Cavour**, con una serie di manifestazioni che si sono susseguite nella primavera 2016, "**Infinito Presente**" legata alla chiusura dell'Anno Santo e l'ultima dedicata alla **Bela Tolera**.

In campo turistico, un grande miglioramento nei rapporti a livello regionale e provinciale è venuto da un'ottima organizzazione dello **Sportello Turistico**, ospitato presso la Biblioteca Civica.

"Nei confronti delle **Associazioni** – ha spiegato Giulia Mazzoli –, abbiamo lavorato per dare **ad ognuna la propria sede** e per organizzare in modo chiaro e trasparente i rapporti fra di esse e l'Amministrazione, con i regolamenti per l'assegnazione dei contributi e per le Casette nell'ex campo Tav. Ma il risultato più bello e importante, è stato quello di riuscire a **farle dialogare fra loro e a farle lavorare insieme**, come è avvenuto per la stagione teatrale, una collaborazione proficua che ha portato ottimi risultati e che ci ha messo di fronte ai limiti della capienza del Teatrino Civico".

Il settore **Sport** ha fatto registrare i profondi interventi di **ristrutturazione dei due principali campi comunali**, il "Paolo Rava", che in settembre ha ospitato una bellissima **Festa dello Sport**, e l'"Ettore Pastore" dove sono ancora in corso degli interventi di miglioramento.

"Per l'**Istruzione** posso salutare con soddisfazione la nascita dei due **Istituti Comprensivi** e sono certa che a lungo termine daranno importanti risultati perché ogni bambino verrà seguito dall'inizio alla fine del suo percorso scolastico. Per incentivare i nostri ragazzi e soprattutto per premiarne l'impegno, in più occasioni abbiamo istituito **borse di studio**. I miei ringraziamenti vanno a tutte le associazioni, ai molti cittadini che hanno prestato in modo volontario la loro opera, alla Pro Loco l'Agricola e ai comitati di Borghi e Frazioni sempre attivi e presenti. Un sentito grazie va al professor Mauro D'Amico, al professor Carlo Bonotto e al compianto professor Giuseppe Corrarello che mi hanno supportata con i loro preziosi consigli. Un ringraziamento speciale, infine, va ai dipendenti del Comune, che hanno sempre lavorato bene e con grande dedizione, al di là di quello che è il loro dovere istituzionale".

BILANCIO COMUNALE 2017 - 2019

I punti principali del documento finanziario

Il lavoro di preparazione del bilancio di previsione del triennio 2017-2019 fatto a fine dicembre ci ha permesso di approvare il **bilancio triennale già entro gennaio 2016**. Questo significa che l'intera struttura comunale sta già lavorando con la piena disponibilità e la piena consapevolezza delle risorse messe a disposizione.
Un ottimo risultato, viste le incertezze cui sono oggi soggetti tutti gli amministratori locali. Ottime nuove dal fronte degli investimenti. L'allentamento del "patto di stabilità" con la conferma per il 2017 del superamento parziale dei vincoli di spesa ci ha permesso di finanziare opere di pronta realizzazione. Le risorse impegnate derivano per la maggior parte dall'**accordo Comune - Edipower**, una vertenza durata anni e finalmente chiusa dall'Amministrazione in carica nel giugno 2016. Risorse destinate ad investimenti sul territorio e creare occasioni di lavoro per i nostri cittadini.
Per le **manutenzioni stradali** sono disponibili ben 350.000 euro e per le opere accessorie destinate all'abbattimento delle barriere architettoniche altri 100.000 euro.
Prosegue l'attenzione per gli **edifici scolastici** dove dopo gli interventi per la sicurezza antincendio e la sostituzione delle caldaie, dopo le ispezioni a soffitti e controsoffitti ed il rifacimento dei bagni in alcuni plessi e l'installazione di ascensori in altri, sono stati destinati altri 360.000 euro per interventi di manutenzione straordinaria e altri 190.000 euro serviranno per il completo rifacimento degli spogliatoi delle scuole medie D. Cosola e A. Dasso. Ancora 200.000 euro di investimento stanziati per proseguire la messa in sicurezza degli edifici e altri 80.000 euro per il rinnovo totale delle **attrezzature sportive** all'interno delle scuole stesse, ormai in condizioni non più accettabili.
Dopo il completo rifacimento della pista d'atletica del campo Paolo Rava, quest'anno è arrivato il momento di realizzare la copertura delle **tribune del campo Ettore Pastore**, il tempio del calcio cittadino, ed un massiccio intervento di risanamento per riportare in piena funzionalità gli spogliatoi degli atleti (200.000 euro).
Altro settore importante per l'Amministrazione è il **Verde Pubblico** che nei prossimi mesi vedrà ampliare la propria superficie. Sono previsti interventi di risistemazione dei parchi cittadini e degli spazi verdi; le alberature subiranno un ciclo di potature e manutenzioni straordinaria, con un investimento complessivo di circa 190.000 euro.
E anche il macchinoso iter burocratico per acquistare il **campo da calcio dell'ENEL** sta finalmente perfezionandosi. Dopo l'acquisizione, si interverrà sull'area con una radicale opera di riqualificazione che prevede innanzitutto la messa in sicurezza degli attraversamenti pedonali, la **prosecuzione del viale storico del Canale Cavour** e la realizzazione della partenza della nuova pista ciclabile diretta a Castelrosso, con un investimento complessivo, spalmato sul biennio 2017 e 2018, di circa 775.000 euro.

A marzo si prevede l'avvio dei lavori per la realizzazione **della ciclabile di collegamento tra il centro cittadino e la frazione Castelrosso** che è stata finanziata con 130.000 euro.
Dopo il progetto del **SUP - Sportello Unico Polivalente**, che ha portato più semplicità nel rapporto cittadino-burocrazia, è giunto infine il momento di potenziare e mettere in totale sicurezza tutto il **sistema informatico** del nostro Comune. Una criticità importante, che non può assolutamente non essere risolta nel migliore dei modi, come si conviene in un'epoca sempre più "digitale" e che richiede un investimento importante ed ormai improrogabile per circa 250.000 euro.
Infine importati novità per il corpo di **Polizia Municipale**, che lascerà finalmente i vecchi ed inadatti locali di Palazzo Santa Chiara, per trasferirsi in blocco a Palazzo Einaudi, in un'ottica di maggior controllo, centralità e presenza sul territorio: l'adeguamento dei locali sarà finanziato con 170.000 euro. Ulteriori importanti risorse sono state poi destinate all'implementazione della strumentazione in dotazione al corpo di Polizia stesso e per completare la videosorveglianza di tutta la città, secondo un progetto razionale e tecnologicamente al passo con i tempi.
E poi ancora ulteriori interventi sulla **pubblica illuminazione** per il passaggio alla tecnologia LED, un congruo contributo per il restauro della facciata della **Chiesa di Santa Marta e San Giovanni**, anche in un'ottica di riqualificazione e tutela del centro storico e dei suoi edifici monumentali più pregevoli; la restituzione alla città dell'utilizzo del **cortile interno di Palazzo Santa Chiara**, oggi adibito a parcheggio, che subirà una radicale revisione per diventare anche uno spazio attrezzato per lo svolgimento di spettacoli e manifestazioni pubbliche. E ancora la realizzazione in **via Favorita di un parcheggio e di un'area verde** per un investimento di 60.000 euro, **l'Istituto Musicale Sinigaglia** che sarà oggetto di lavori straordinari per la realizzazione di due nuove aule didattiche, di cui una completamente insonorizzata, per un investimento di circa 30.000 euro.
Ed infine, in riconoscimento dell'importante ruolo di tutela della salute che svolgono giornalmente i nostri **Vigili del Fuoco Volontari**, è stato stanziato un contributo straordinario per l'acquisto di un nuovo mezzo per garantire la piena operatività del distaccamento locale, con l'auspicio che anche gli altri Comuni dell'area chivassese possano presto comprendere l'importanza di questo presidio, e la necessità di contribuire anche economicamente al suo mantenimento.
Sulla "portata" del documento finanziario, il Sindaco Libero Ciuffreda ci tiene a puntualizzare: "Non un bilancio elettorale, ma un bilancio finalmente sano, depurato dall'eccessivo indebitamento passato e con attenzione allo sviluppo della città, alle esigenze dei cittadini, con risorse disponibili anche per la prossima amministrazione comunale".

FONDO DI RESTITUZIONE DELL'ADDIZIONALE IRPEF

Rivolto alla tutela dei redditi medio-bassi

CHI NE PUÒ BENEFICIARNE - tutti coloro che abbiano la residenza anagrafica nel Comune di Chivasso, al momento della presentazione della domanda, nonché alla data del 1° gennaio dell'anno cui si riferisce il pagamento dell'addizionale IRPEF e che abbiano effettivamente versato l'addizionale comunale all'IRPEF al Comune di Chivasso per quell'annualità.
INDICATORE ISEE - Possono partecipare al bando coloro che appartengono a famiglie con ISEE in corso di validità pari o inferiore a 14.000 euro e le per la presentazione della domanda, che deve essere presentate al Comune di Chivasso entro il 31 ottobre di ogni anno, si deve utilizzare l'apposito modulo, allegandovi la certificazione ISEE in corso di validità e la documentazione comprovante l'avvenuto pagamento dell'addizionale comunale all'IRPEF nell'anno di riferimento.
IMPORTO MASSIMO EROGATO - Il contributo è erogato per un importo massimo non superiore all'effettiva addizionale comunale trattenuta o versata; i contributi vengono erogati solo fino a concorrenza della dotazione finanziaria del fondo; qualora la somma dei contributi complessivamente calcolati sia superiore alla dotazione finanziaria del fondo, i singoli contributi verranno erogati in misura proporzionale; non sono erogati contributi inferiori alla somma prevista dall'art. 16bis del Regolamento Generale delle Entrate Comunali (attualmente fissato in 12 euro).
VERIFICHE DEI REQUISITI - Il Comune di Chivasso provvede ad effettuare, anche a campione, opportune verifiche in merito al rispetto delle condizioni di base e dei requisiti economici richiesti e dichiarati per il riconoscimento del contributo.

VIA SAN MARCO: UN INVESTIMENTO PER IL FUTURO

Più di cento residenti effettivi, oltre venti attività attive fra esercizi commerciali e studi professionali, e diversi spazi commerciali ancora inattivi: queste le cifre di una via tanto centrale quanto sottovalutata negli anni.
I lavori di Via San Marco sono stati completati a inizio dicembre, chiusi nei tempi previsti e senza varianti con conseguente aggravio di spesa: già queste prime considerazioni possono rendere orgogliosi i chivassesi, e quest'Amministrazione con loro, del lavoro svolto. Con sottoservizi complessi da modificare, che hanno visto la collaborazione di ENEL per la rete elettrica e l'illuminazione pubblica, SMAT per la rete idrica, SIRTI per la rete telefonica Telecom per telefonia e fibra ottica ed infine i gestori della rete gas, che hanno lavorato gomito a gomito dando il minimo disturbo possibile a residenti e commercianti. L'Amministrazione ha creduto con determinazione in questo progetto, non solo perché porta valore aggiunto dal punto di vista commerciale alla via, ma anche perché genera un'immediata rivalutazione di tutti gli stabili che si affacciano sulla stessa, innescando meccanismi economici virtuosi. Ne sono una dimostrazione i lavori di ristrutturazione già partiti nell'ex sede dell'INPS.
"Riteniamo che questo sia il vero compito della politica, quello di saper guardare alla città con occhi nuovi ed idee nuove, e su queste cercare ed investire risorse – sottolineano il Sindaco Libero Ciuffreda e l'Assessore al Commercio – In considerazione di questo abbiamo voluto spingere gli uffici comunali a partecipare al bando che la regione Piemonte aveva allestito specificamente per la riqualificazione in chiave commerciale dei centri cittadini con un nostro progetto, progetto che infine è risultato fra i vincitori. Ma non soltanto l'Amministrazione ha creduto nelle potenzialità di Via San Marco: anche le associazioni di categoria hanno condiviso la nostra idea e sottoscritto il nostro progetto con convinzione. Veniamo ai costi. L'intervento in realtà è costato circa 450.000 euro: una cifra tutto sommato accettabile per recuperare una parte centrale della città. Ed è stata una scelta, contrariamente a quanto si potrebbe pensare, che non ha penalizzato alcunché, perché è stata sfruttata una "finestra" normativa che permetteva, a noi come agli altri comuni, di spendere parte del denaro immobilizzato dal patto di stabilità in una ben definita tipologia di opere. Viceversa il denaro avrebbe continuato a rimanere immobilizzato, per la gioia delle banche. Quindi in soldoni per il rifacimento della via non si è rinunciato a null'altro.
In realtà poi, come già detto, il progetto di riqualificazione della via ha vinto un bando regionale, ed è stato giudicato meritevole di finanziamento per il 100% dell'importo. Questo vuol dire che nel momento in cui la Regione Piemonte destinerà nuove risorse per finanziare il bando, e sono sicure che presto lo farà, alla Città di Chivasso la riqualificazione di via San Marco costerà alla fine poche migliaia di euro. Più di così credo che non si possa oggettivamente desiderare".

BREVI: LAVORO E POLITICHE SOCIALI

SOLIDARIETÀ E LAVORO ACCESSORIO

Conta ormai quattro anni l'intervento del comune attivato con i fondi della Fondazione San Paolo di Torino col progetto Solidarietà e lavoro accessorio.
Le risorse assegnate dalla Fondazione sono interamente dedicate all'acquisto di buoni lavoro (voucher) e finalizzate all'integrazione del reddito di persone e famiglie particolarmente svantaggiate.
Per la gestione e l'utilizzo dei buoni lavoro il comune ha sollecitato la collaborazione delle Associazioni e delle Coop. Sociali che operano sul territorio.
La collaborazione ha consentito la realizzazione di diversi interventi di natura manutentiva di stabili comunali (Centro Incontro, Centro Giovani, casa Boschetto), sia di cura ambientale (pulizia sponde orco, cancellazione scritte murali, pulizia area Via Borsellino) che azioni per la cura delle persone (assistenza a famiglie fragili, sostegno scolastico).
Ad oggi sono stati coinvolte nelle varie attività 112 persone che hanno avuto modo di avere un sostegno economico rendendo un servizio utile per la comunità.
Attualmente è in pubblicazione l'avviso rivolto alle Associazioni ed alle Coop. Sociali per la presentazione dei progetti per le attività 2017 www.comune.chivasso.to.it/bandi

SERVIZIO DI TRASPORTO A CHIAMATA PROVIBUS D

Riattivato da febbraio 2016 e rinnovato nella gestione il servizio Provibus D ha conseguito buoni ed incoraggianti risultati.
Il servizio è rivolto alle persone con invalidità superiore al 67% e consente mobilità, con prenotazione preventiva, all'interno del concentrico cittadino.

Il trasporto è effettuato con mezzo adeguato da ditta del settore incaricata del servizio.
Nel 2016 sono state effettuate 1087 corse a servizio di 28 utenti e per un totale di 3.827 Km. percorsi.
I dati confermano la ragguardevole utilità del trasporto e sono suscettibili di incremento con la maggiore conoscenza del servizio che è stato confermato per i prossimi due anni.
Per il rilascio del tesserino di accesso bisogna rivolgersi al Servizio Welfare del comune portando la documentazione dell'invalidità.

CENTRO DI INCONTRO

Proseguono le consolidate attività del Centro di Incontro di Via Paleologi. Sono in crescita sia i frequentatori alle ordinarie attività (pomeriggi sociali, ballo festivo) che le partecipazione ai più svariati corsi serali.
Anche le adesioni al Centro di Incontro sono aumentate ed hanno già superato le 200 unità.

MICROCREDITO E PRESTITO DELLA SPERANZA

Lo sportello per il finanziamento di persone ed attività gestito dalla Fondazione Operti di Torino continua la propria attività presso gli uffici comunali.
In soli otto mesi di apertura oltre 60 persone hanno avuto ascolto ed assistenza per avviare il finanziamento di progetti imprenditoriali o per prestiti personali per sopperire a temporanee difficoltà familiari.
Dieci hanno già ottenuto i prestiti richiesti e diverse pratiche sono in corso di definizione.
Lo sportello è aperto ogni venerdì mattina dalle 9,00 alle 12,00.
Per appuntamenti: Servizio Welfare 011 9115231.

PUNTO INTEGRATO INPS

Sono in media 40 gli utenti giornalieri del Punto integrato INPS attivato dal comune in seguito al trasferimento degli uffici INPS di Chivasso.
Lo sportello, affidato in gestione alla Coop. Orso di Torino garantisce i servizi base (informazione, PIN, estratti contributivi, CUD) e cura gli appuntamenti per le pratiche più complesse.
Sede: Palazzo "Einaudi" P.za d'Armi n. 6.
Orari: lunedì, mercoledì e giovedì dalle 9 alle 12,
martedì dalle 9 alle 12 e dalle 13 alle 16.

STUDIO FISIOTERAPICO
Dr. Marco Giorsello

Fisioterapia
Osteopatia

* Riabilitazione ortopedica - posturale
* Fisioterapia sportiva
* Fisioterapia pediatrica - età evolutiva
* Tecarterapia - Onda d'urto
* Trattamenti domiciliari

CHIVASSO Fr. Castelrosso
Via Don Bosco n.4
Tel. 347 4123 878

NUOVO "REGOLAMENTO PER LA GESTIONE DEL CANILE COMUNALE"

Il Consiglio Comunale con Deliberazione n. 70 del 21/12/2016 ha approvato il nuovo "Regolamento per la gestione del canile comunale", che sarà d'ora in poi un utile strumento per tutti coloro che operano all'interno della struttura sita in strada della Palazza – Boschetto (il gestore, il Servizio Veterinario e i volontari) e per i cittadini che si rivolgono al canile comunale per chiedere di avere in affido un amico a quattro zampe.

Il regolamento, infatti, chiarisce ruoli, mansioni e responsabilità dei soggetti coinvolti e definisce le procedure da seguire quando un cane viene rinvenuto vagante sul territorio comunale.

Il testo regolamentare stabilisce inoltre quali cani possono entrare e permanere in canile. Nella struttura vengono condotti i cani recuperati come vaganti, ma se questi sono di proprietà devono essere restituiti al legittimo proprietario, a cui competono però le spese per il recupero e il mantenimento in canile,

secondo le tariffe stabilite dall'Amministrazione comunale.

In alcuni casi particolari, possono essere accolti nel canile di Chivasso, dei cani di persone segnalate dai Servizi Sociali (CISS) o cani affidati all'Associazione di volontariato, qualora i legittimi proprietari non siano più in grado di accudirli e quindi rinunciano alla loro proprietà.

Il testo integrale del Regolamento è disponibile sul sito del Comune di Chivasso.

Link: http://www.comune.chivasso.to.it/amministrazione-trasparente/copy_of_disposizioni-generali/attigenerali/Regolamenti/?searchterm=regolamenti

CITTÀ DI CHIVASSO

CANALE CAVOUR AVRÀ UNA PISTA CICLABILE

La Regione Piemonte ha stanziato due milioni per partire con la progettazione di una pista ciclabile che costeggi il canale Cavour, primo tassello per la costruzione di pacchetti mirati soprattutto al turismo nord europeo. Nel gennaio scorso a Torino è stata siglata un'intesa fra le istituzioni coinvolte: la Regione Piemonte, le Province di Novara e Vercelli, e la Città Metropolitana di Torino.

L'iniziativa rientra nel più ampio progetto per la nascita di una pista ciclabile che colleghi Venezia a Torino lungo il tracciato del Po.

5 ANNI DI LEGALITÀ

Le principali attività svolte

Gennaio 2011: adesione all'Associazione Avviso Pubblico - Enti Locali e Regioni per la formazione civile contro le mafie.
Ottobre 2012: adozione della "Carta di Pisa e recepimento e attuazione del decalogo sulla Legalità "L10", elaborato dall'Associazione "Libera" per contrastare il radicamento mafioso sul territorio, dal punto 1 al punto 5.
Dicembre 2015: adesione alla "Carta di Avviso Pubblico – Codice Etico per la buona Politica".
Maggio 2016: attuazione del decalogo sulla Legalità "L10", elaborato dall'Associazione "Libera" per contrastare il radicamento mafioso sul territorio, dal punto 6 al punto 10.

GIORNATE DELLA TRASPARENZA

2015 - 21 Maggio: "Urbanistica e Legalità. Quale relazione fra Amministrazione Pubblica e aziende del territorio?" - 22 Maggio: "Protocollo di Merlino" e "Carta di Avviso pubblico".
2016 – 7 Giugno: incontro formativo sulla prevenzione corruzione al comune di Chivasso rivolto a tutti i dipendenti comunali e aperto al pubblico.
2017 – Giugno: Incontro con gli operatori economici e gli imprenditori di chivasso sul tema del Regolamento sale gioco.

LIBERA UNIVERSITÀ PER LA LEGALITÀ

Già da novembre 2012 era operativo un gruppo di lavoro sulla legalità, e a settembre 2014 è stata istituita la "Libera Università per la Legalità" ed è stato approvato un protocollo sottoscritto dal Comune, da alcune associazioni locali e dalle scuole di ogni ordine e grado. Obiettivi della Libera Università sono approfondire e promuovere la cultura della legalità e la sicurezza sociale, realizzando progetti educativi – formativi e culturali sia per gli studenti che per i docenti e i genitori, e iniziative dirette alla diffusione della cultura della integrazione e della legalità.

GIORNATA DELLA MEMORIA E DELL'IMPEGNO DELLE VITTIME DI TUTTE LE MAFIE

Nel 2012 è stata istituita la celebrazione del 21 marzo "Giornata della memoria delle vittime di tutte le mafie", anche in attuazione al punto 4 del decalogo "L10" dell'Associazione Libera. Da allora sono state celebrate 6 edizioni, la sesta è stata celebrata il 21 marzo 2017 a Verbania.

CONSULTA DELLA LEGALITÀ

Istituita nel 2013, ad oggi è composta da sette consiglieri comunali (tre di la maggioranza e quattro di minoranza), l'assessore con delega alla legalità, un rappresentante di una coop. sociale, cinque rappresentanti di associazioni di categoria, due rappresentanti di un'organizzazione sindacale con sportello sul territorio, cinque rappresentanti di istituti di credito, quattro rappresentanti di associazioni di volontariato e promozione sociale.
Nel 2014 ha affidato un progetto denominato "Criminalità organizzata, contesto di legalità e sicurezza urbana – Un'indagine tra gli operatori economici di Chivasso" al Laboratorio interdipartimentale di Analisi e Ricerca sulla Criminalità Organizzata (LARCO) dell'Università degli Studi di Torino.

GIOCO D'AZZARDO PATOLOGICO

Nel 2013 è stato sottoscritto il "Manifesto dei Sindaci a contrasto del gioco d'azzardo", promosso dalla Scuola delle buone pratiche, a sostegno di iniziative e attività finalizzate alla prevenzione dalla dipendenza dal gioco d'azzardo.
Con deliberazione dell'ASLTO4, nel 2014 è stato istituito il Tavolo sull'emergenza del Gioco d'Azzardo Patologico costituito dai Dirigenti Sanitari del dipartimento di Patologia delle dipendenze e dai Sindaci o loro delegati delle Amministrazioni comunali di Bollengo, Caluso, Caselle, Chivasso, Ciriè, Cuorgnè, Fiorano, Ivrea, Lanzo, Mazzè, Quagliuzzo e Settimo Torinese.
Primo obiettivo è stata l'elaborazione, da parte dei Comuni di Caluso, Chivasso, Ciriè, Ivrea e Settimo Torinese, della bozza per una proposta di Legge Regionale composta di n. 10 articoli per il contrasto alla diffusione del gioco d'azzardo patologico da presentare nei rispettivi Consigli comunali. Tale proposta è stata presentata alla III e IV commissione Permanente del Consiglio Regionale per relazionare sulla proposta che hanno poi redatto la Legge Regionale.

PROGETTI PER LE SCUOLE

Dal 2012 al 2017 sono stati numerosi i progetti sulla legalità e la formazione che hanno coinvolto tutti gli studenti delle scuole cittadine.

FESTIVAL DELLA LEGALITÀ

maggio 2014 - 1° Festival - "Mafie? Chivasso dice no!"
Inaugurata da Don Luigi Ciotti fondatore di Libera.
maggio 2015 - 2° Festival - "Mafie? Chivasso costruisce il NO!"
Inaugurata da Francesco Forgione, già Presidente della Commissione Antimafia.
maggio 2016 - 3° Festival – "Giustizia? Chivasso dice sì."
Inaugurata da Davide Mattiello della commissione Parlamentare Antimafia
aprile 2017 - 4° Festival. In fase di organizzazione per il 28, 29 e 30 aprile.

OSTERIA San Marco
Osteria San Marco
Via San Marco ang. Via Portis - Chivasso (Torino)
Chef Claudio Panebianco
Tel. 011 9172000
Aperto a pranzo e cena
CHIUSO IL LUNEDÌ
osteriasanmarco@gmail.com - www.osteriasanmarcochivasso.com

Bomboniere e Dintorni
di Fontolan M. Lorella
Bomboniere per tutte le occasioni, anche solidali.
Partecipazioni, Guestbook, Tableau de mariage,
confettate... e tanto altro.
ORARIO Lunedì: 15,00 - 19,30
da Martedì a Sabato 9,00 - 12,30 / 15,00 - 19,30
Seguici su:
Via Po, 23/A - 10034 CHIVASSO (TO) - Tel. 011.9103502
www.bomboniererechivasso.com bomboniere.chivasso@libero.it

RELAZIONI CON IL PUBBLICO
SPORTELLO UNICO POLIVALENTE

Il rapporto con il pubblico, la necessità di favorire i punti di contatto tra amministrazione e cittadini e la scarsità di risorse umane disponibili sono stati i punti su cui è stato impostato il progetto per la realizzazione di uno sportello unico polivalente. I 12, sportelli dislocati in varie parti del palazzo municipale, destinati a gestire il pubblico dei diversi servizi comunali con circa un centinaio di attività svolte, sono stati analizzati e studiati a fondo per governare uno straordinario processo di trasformazione dell'organizzazione interna.

Dopo un lungo e approfondito lavoro, ad ottobre del 2016, è stato inaugurato lo Sportello Unico Polivalente della Città di Chivasso. Situato al piano terra della piazza del Municipio, oltre a facilitare la fruizione fisica degli sportelli al pubblico, il SUP che ha incorporato anche l'Ufficio relazioni con il Pubblico (URP); da la possibilità ai cittadini di poter svolgere più attività in un unico luogo ed in un solo contatto.
Il SUP conta attualmente 5 operatori polifunzionali di sportello e 2 operatori polifunzionali di accoglienza con un orario uniformato a quello dei servizi demografici e con apertura anche al sabato mattina. Lo sportello Unico polivalente è un servizio strategico necessario a migliorare il rapporto tra Amministrazione Pubblica e cittadini e un punto di riferimento per coloro che non hanno accesso alle tecnologie informatiche.

sup
sportello unico polivalente
Tel. 0119115370-377
Giorni ed orari di apertura
lunedì, mercoledì, giovedì e venerdì dalle ore 9 alle ore 12
martedì dalle ore 9 alle ore 11 e dalle ore 15 alle ore 17
sabato dalle ore 9 alle ore 11
I SERVIZI AL PUBBLICO
DELLA CITTA' DI CHIVASSO

L'aiuto della Città per le popolazioni colpite dal sisma del 2016

5 MILA EURO PER CONFAGRICOLTURA UMBRIA

La Città di Chivasso, in collaborazione con la Pro Loco Chivasso l'Agricola, nei mesi passati ha dato vita ad una raccolta di fondi per aiutare le popolazioni colpite dal sisma dell'agosto 2016, evento che ha colpito duramente il centro Italia.
Il momento più significativo dell'iniziativa, è avvenuto nel mese di settembre con l'organizzazione di una serata pubblica di raccolta fondi in cui è stata cucinata la pasta alla Matriciana. Un momento di grande solidarietà e per la sua buona riuscita sono state tantissime le associazioni cittadine che hanno messo a disposizione la loro esperienza per gestire la manifestazione nel miglior modo possibile.
Nel complesso, la cifra raccolta è stata di 5.000 euro che, dopo valutazioni e contatti con le realtà territoriali, si è deciso di devolvere alla Confagricoltura Umbria.
L'Amministrazione e la Pro Loco hanno scelto di devolvere il ricavato della raccolta fondi a questa realtà perché nel nostro territorio la tradizione agricola è ancora molto presente ed è facile per i chivassesi comprendere le difficoltà di allevatori e agricoltori che hanno perso tutto il loro patrimonio.
Un piccolo contributo per aiutare un importante settore produttivo della Regione Umbria a ripartire, ma anche un grande gesto di tanti chivassesi che si sono offerti di aiutare queste popolazioni colpite da questa tragedia ed in grande difficoltà.

Interventi al Campo "Pastore" e sistemazione dei parcheggi

NUOVI CANTIERI IN CITTÀ

Si lavora per migliorare molti spazi al servizio dei cittadini

Attività intensa per l'Assessorato ai Lavori Pubblici: nei mesi scorsi, infatti, sono stati portati a termine una serie di interventi, mentre a marzo saranno diversi i cantieri attivi in città.
Si tratta di una serie di migliorie che proporranno sistemazioni e abbellimenti del centro storico, ma anche di spazi pubblici al servizio dei cittadini.
Fra gli interventi completati, l'installazione delle luci all'interno del campo sportivo "Ettore Pastore", mentre partiranno i lavori per la realizzazione della copertura della tribuna, in modo da riparare gli spettatori dalle intemperie durante le partite e per riportarla come era un tempo.
Nel centro storico, si stanno facendo i lavori nella piazzetta di raccordo fra via Po e piazza della Repubblica: nell'area antistante la casa parrocchiale, il marciapiede in asfalto verrà sostituito con un pavé in porfido, con particolari lavorazioni, mentre verrà cambiata l'illuminazione su parte della via Po per dare maggiore risalto alla torre ottagonale. In questo spazio sarà installata una panchina "intelligente" che consentirà di navigare in internet ed accedere a delle applicazioni a caratteri turistico culturale.
Continuando nella sistemazione degli spazi pubblici, si è intervenuto in via Paleologi, nell'area vicino al liceo "Isaac Newton" che è stato inghiaiato, in modo da rendere più funzionale il parcheggio. Ancora lavori su un piazzale, ma questa volta sul piazzale antistante il campo sportivo "Paolo Rava", che attualmente si trasforma in acquitrino ad ogni pioggia, mentre la nuova

realizzazione in ghiaietto lo renderà più pulito e ordinato. Anche il progetto per il rifacimento del parcheggio interno del Palazzo Municipale per la realizzazione di un nuovo spazio pubblico è in dirittura d'arrivo e si stanno aspettando gli ultimi nullaosta da parte della Soprintendenza ai beni architettonici.
Infine, e parlando ancora di parcheggi, ha avuto esito positivo l'incontro con RFI riguardo l'area inutilizzata delle ferrovie, retrostante la Biblioteca Civica. Per questo spazio, l'idea dell'Amministrazione è quella di prenderlo in concessione trentennale, per ampliare la disponibilità di posti auto e per migliorare l'accesso pedonale al liceo "Newton".

SCEGLI OPEL
SCEGLI SPAZIO 5

SpazioGroup

NUOVO MOKKA X.

Tecnologia premium, per tutti.

- Fari LED intelligenti, 30% di visibilità in più.
- Android Auto™ e Apple CarPlay™.
- OPEL OnStar, la tecnologia esclusiva che ti cambia la vita.

VIENI A PROVARE IL SUV COMPATTO DI OPEL.

SPAZIO 5
LA TUA CONCESSIONARIA OPEL

www.opel.spaziogroup.com

CHIVASSO - C.SO GALILEO FERRARIS 130
T 011 9112993
TORINO - VIA ALA DI STURA 67
Centro diretto Vendita - T 011 22 02 700
aperto tutti i giorni, anche la domenica
Centro diretto Assistenza - T 011 22 51 576
aperto dal lunedì al venerdì dalle 8 alle 12 e dalle 14 alle 18

Consumi ciclo combinato (l/100 km): da 3,9 a 7,9. Emissioni CO_2 (g/km): da 103 a 155.

Investimento complessivo 25,5 milioni di euro

RFI, CHIVASSO: MODIFICATA LA CONVENZIONE CON LA SOPPRESSIONE DI OTTO PASSAGGI A LIVELLO

Firmata con il Comune di Chivasso la modifica alla convenzione del 2011 che prevedeva l'eliminazione di 5 passaggi a livello sulla Torino – Milano e la realizzazione di opere sostitutive

Eliminazione di tre passaggi a livello sulla linea Chivasso – Aosta e miglioramento delle opere sostitutive dei cinque passaggi a livello sulla linea Torino – Milano nel territorio del Comune di Chivasso. È l'oggetto della modifica alla Convenzione del 15 marzo 2011 firmata il 21 marzo u.s. dal Sindaco di Chivasso, **Libero Ciuffreda** e dal Responsabile programma soppressione passaggi a livello della Direzione Investimenti, **Gianluigi De Carlo**.

I tre passaggi a livello della Chivasso – Aosta, ubicati sulle vie Blatta, Regione Pozzo e Regione Prato del Signore saranno sostituiti da un cavalcaferrovia che si innesta, attraverso una nuova viabilità di raccordo, alla "strada del pozzo" che sottopassa l'autostrada Torino – Milano e l'adiacente linea Alta Velocità. Inoltre, sarà realizzato un sottopasso ciclo pedonale a sud dell'attuale passaggio a livello di via Blatta.

Il miglioramento delle opere sostitutive dei cinque passaggi a livello sulla Torino – Milano, rispetto a quanto previsto dalla convenzione del 2011, prevede la modifica del tracciato con una nuova viabilità che corre a est parallelamente al cavalcaferrovia e innesto su via Casale e l'adeguamento della viabilità di via S. Giovanni in frazione Castelrosso per l'innesto alla SS 11 a nord dei binari. Inoltre, è prevista l'installazione di ascensori a servizio delle passerelle di via Paleologi e via Mazzè. Il collegamento tra via Roma e via Caluso sarà garantito dalla passerella pedonale che sarà interessata da importanti interventi di miglioramento.

Investimento complessivo 25,5 milioni di euro, di cui 1,8 messi a carico del Comune di Chivasso.

Inoltre, è stato inaugurato oggi il tratto di strada tra via Mazzè e la frazione Torassi che consente la piena funzionalità, del collegamento tra la nuova rotatoria di via Mazzè e via Rivera dopo l'apertura parziale, solo per i residenti della zona lato Torassi, avvenuta lo scorso 31 gennaio.

Il sindaco Libero Ciuffreda ha ringraziato tutto lo staff di Rete Ferroviaria Italiana, l'Assessore ai Lavori Pubblici, Claudio Castello, l'ingegner Francesco Lisa dell'Ufficio Tecnico e tutto il Consiglio comunale che nella serata di lunedì 20 marzo ha deliberato la nuova Convenzione. "Con la firma di questa Convenzione – ha detto il sindaco Ciuffreda –, portiamo a casa un altro significativo tassello dell'importante trasformazione della viabilità cittadina attraverso la realizzazione di infrastrutture come questa. Come ho spiegato ieri sera ai Consiglieri comunali, quella che immaginiamo è una città con due ring: il primo interno, intorno al centro storico, ed il secondo esterno, per una viabilità più rapida e scorrevole. Sono tutte opere che avranno un impatto importante, non solo sullo sviluppo della città, ma dell'intero territorio".

Dott. Aldo Bonavero

TERAPIA OCCUPAZIONALE
MASSAGGIATORE

Cell. 393 0467714 - Servizio a domicilio

ONORANZE FUNEBRI
BESSO
Dal 1848 a Chivasso

PREZZI MODICI • SERVIZIO ACCURATO

Vicolo Sant'Antonio 7
10034 Chivasso (TO)
e-mail: onfunebribesso@yahoo.it
Web: www.onoranzefunebribesso.com
Fax 0119107335

Alessandro Benco
Cell. 3355704493
Tel. 0119101272
Tel. 0119111532

Sede secondaria Via P. Regis, 26 10034 Chivasso (TO) Tel. 0119114519

MOviMEnte: UNA GRANDE SCOMMESSA VINCENTE

L'obiettivo del Sindaco che la nuova Biblioteca civica diventasse il centro propulsore della cultura cittadina è stato raggiunto con ottimi risultati. Il progetto era ambizioso e gli sforzi profusi per portarlo avanti sono stati molti ma la soddisfazione per i risultati ottenuti è impagabile.
MOviMEnte, fin dall'inizio, ha mosso i suoi passi in questa direzione: diventare uno spazio a disposizione dei cittadini, un polo culturale, un punto di riferimento, un luogo aperto alla conoscenza, al dibattito, allo scambio di idee.
Oltre alle attività fondamentali di competenza del servizio negli anni i progetti attribuiti alla biblioteca sono andati aumentando, promuovendo il suo ruolo volto ad assicurare ai cittadini un accesso libero all'informazione e alla conoscenza, anche del territorio e della storia locale, promuovendo la lettura e lo scambio interculturale.
Nel corso del mandato sono state ampliate le attività di promozione della lettura rivolte ai cittadini, ai bambini e alle scuole di ogni ordine e grado. Sono state ampliate le occasioni di collaborazione con le associazioni cittadine e sono stati ospitati numerosi progetti di studio e culturali. Sicuramente il momento di maggior prestigio è stato l'inclusione della nostra Città nel circuito del salone OFF, che porta gli autori del Salone del Libro di Torino presso alcune biblioteche della Città Metropolitana permettendoci di ospitare la scrittrice Clara Sanchez (2014), l'autore Andrea Vitali (2015) e l'autore Diego De Silva (2016).
Particolarmente importanti sono le attività per i bambini e le scuole cittadine. Negli anno le classi che hanno partecipato ai nostri laboratori sono andate via via aumentando: nell'anno 2014 abbiamo ospitato 57 classi, nell'anno 2015 sono state 81 e nell'anno 2016 ben 128 classi.
Dal 2013 è disponibile in biblioteca lo Sportello DSA, per offrire un servizio di mediazione e ascolto sui disturbi specifici dell'apprendimento, affiancato da dotazioni dedicate per facilitare le operazioni di letto-scrittura e da materiale bibliografico idoneo. Dopo anni sono stati nuovamente finanziati i nostri progetti di Servizio Civile Volontario, che ci hanno permesso di dare vita al servizio di prestito presso l'ospedale cittadino a partire da gennaio 2016.
La biblioteca è diventata il punto di riferimento per ogni esigenza informativa non solo per i chivassesi ma anche per gli abitanti del territorio al punto che la Regione ha accettato la nostra candidatura a diventare Polo d'Area del Sistema Bibliotecario dell'Area Metropolitana. La Biblioteca Movimente è attualmente inserita all'interno dell'Area NORD-EST, che ha in Settimo Torinese la biblioteca Polo dell'Area, nonostante essa sia la quarta biblioteca dell'intero SBAM in quanto a numero di prestiti locali e di prestiti di sistema, attraverso il servizio di circolazione libraria, anche a fronte di biblioteche ubicate in città con una popolazione ampiamente superiore.

Biblioteca MOviMEnte

Nuovi orari

DAL LUNEDÌ AL GIOVEDÌ
dalle ore **9,00** alle ore **19,00**
con orario continuato

VENERDÌ
dalle **13.00** alle **19.00**

SABATO
dalle **9.00** alle **13.00**

Sono, infatti, sempre più numerosi gli utenti che provengono dai comuni limitrofi, in particolare da quelli collinari (Castagneto Po, San Sebastiano da Po, Lauriano, Brozolo, San Raffaele Cimena, Monteu da Po) che hanno sempre considerato Chivasso come una sorta di capoluogo al quale indirizzarsi anche per usufruire dell'offerta culturale che mette a disposizione.
Nella tabella seguente l'andamento dei prestiti nel periodo 2012-2016, dato significativo in quanto il prestito dei volumi rimane l'attività essenziale del servizio biblioteca.

ANNO	N. PRESTITI			TOTALE
	IN SEDE	CIRCOLAZIONE LIBRARIA		
		IN USCITA	IN ENTRATA	
2012	41.463	1.819	3.595	46.877
2013	43.581	2.588	4.440	50.609
2014	50.110	3.732	5.142	58.984
2015	50.330	3.700	5.869	59.899
2016	49.268	4.194	6.936	60.398

All'interno dei locali di Movimente ha sede lo sportello del Turismo, che accoglie in prima persona i visitatori al momento del loro arrivo a Chivasso, predispone un punto accoglienza con materiale informativo della Città, conduce visite guidate al fine di far conoscere e apprezzare l'elevato valore storico e storico-artistico della Città.
Lo sportello supporta inoltre gli uffici comunali nell'organizzazione delle attività strategiche per il turismo culturale in collaborazione con l'associazionismo di settore e mantiene attiva la presenza online della destinazione turistica "Chivasso": nel 2016 la pagina Facebook "Chivasso Eventi" ha raggiunto la quota di 2000 followers.
Da questi brevi accenni alle attività della Biblioteca si evince come MOviMEnte abbia, a tutti gli effetti, assunto quel ruolo di polo di aggregazione culturale che si auspicava.

A Chivasso già attivi diversi progetti di accoglienza
che coprono 39 dei 69 posti assegnati con il piano di ripartizione

NUOVO BANDO PER L'ACCOGLIENZA DELLA PREFETTURA

Accordo Anci - Viminale - Incentivi e garanzie per i Comuni SPRAR

La Prefettura di Torino ha emesso un nuovo bando per l'accoglienza e l'assistenza a stranieri richiedenti protezione internazionale. Il bando prevede l'affidamento, mediante accordo quadro-convenzione con più soggetti economici per l'affidamento in parte del territorio della provincia di Torino, del servizio di accoglienza ed assistenza di cittadini stranieri richiedenti protezione internazionale dalla data presunta del 1° aprile 2017 fino alla data anch'essa presunta del 31 dicembre 2017. La scadenza del bando è fissata al 3 marzo 2017.

Secondo gli elenchi stilati dalla Prefettura, che comprendono i Comuni inclusi in tale bando e secondo il numero dei posti calcolato sulla base del Piano Anci - Associazione Nazionale Comuni Italiani e il Ministero dell'Interno, i posti per Chivasso sono 69. Dopo mesi di confronto, l'intesa tra Comuni e Viminale, prevede la distribuzione di circa 2,5 migranti ogni mille abitanti, con una clausola di salvaguardia per i posti già resi disponibili dall'adesione dei singoli Comuni alla rete SPRAR (*il Sistema di protezione per richiedenti asilo e rifugiati*). A questi Comuni, che come il nostro aderiscono già su base volontaria allo SPRAR, saranno riconosciuti incentivi economici, si parla di 500 euro l'anno per ogni ospite e la salvaguardia da ulteriori invii. Dal totale dei 69 posti assegnati al Comune di Chivasso, dovranno

essere quindi sottratti i 21 posti già occupati dalle donne rifugiate già presenti sul territorio ed inserite nel progetto SPRAR gestito in collaborazione con la Cooperativa Mary Poppins.

Nei 48 posti ancora disponibili oggetto del Bando, faranno parte anche i 12 posti della villa confiscata di corso Galileo Ferraris seguiti dalla Cooperativa Mary Poppins ed i 6 posti del mini nucleo in via Momo seguiti dalla Cooperativa SILOE di Monteu da Po. Pertanto il numero di posti effettivamente ancora disponibili saranno 30.

VOLONTARIATO DI RESTITUZIONE A CURA DEI PROFUGHI DELLA VILLA CONFISCATA

Al via le attività sul territorio

A seguito di specifici accordi, intercorsi con il Comune di Chivasso, la Prefettura di Torino e la Cooperativa Sociale Mary Poppins di Ivrea, è stato siglato un protocollo d'intesa finalizzato alla definizione dei percorsi educativi di accoglienza ed integrazione dei migranti ospitati nel territorio chivassese, permettendo loro di conoscere il contesto sociale anche attraverso attività di volontariato a favore della collettività ospitante e promuovendo la formazione di una coscienza della partecipazione.
L'attività di volontariato, riservata ai richiedenti asilo che abbiano presentato istanza per il riconoscimento della protezione internazionale presso la competente Commissione Territoriale ed abbiano sottoscritto, su base volontaria, il patto di volontariato, vedrà impegnati i profughi ospitati presso la casa confiscata alla criminalità organizzata.
A titolo puramente esemplificativo e certamente non esaustivo, gli interventi potranno riguardare:

- pulizia di strade, aree verdi e mercatali, di impianti sportivi comunali;
- tinteggiatura di elementi di arredo urbano e/o di edifici di proprietà comunale, laddove non sia richiesto l'uso di ponteggi od impalcature;
- piccola manutenzione e riparazione;
- partecipazione ad attività connesse alle campagne ed alle giornate di mobilitazione di Legambiente;
- partecipazione ad altre attività di interesse pubblico, sociale, culturale o solidaristico.

I partecipanti, opportunamente formati, svolgeranno le attività sotto la supervisione di un operatore della Cooperativa e di un volontario incaricato dalla Cooperativa stessa e da questa formato ad hoc.
Il Comune di Chivasso monitorerà e verificherà le attività attraverso un tecnico, individuato fra il personale del Comune, in ragione al tipo di professionalità richiesta dalla specifica mansione, al fine di garantire la massima realizzazione delle potenzialità formative del progetto approvato.
Per la progettazione delle iniziative, per il confronto e lo scambio di informazioni, per la valutazione dei risultati nonché per la promozione di strategie di intervento congiunte e di buone prassi è istituito, presso la Prefettura di Torino, un tavolo di coordinamento presieduto da un dirigente della Prefettura stessa.

FIRMATO L'ATTO DI GEMELLAGGIO TRA CHIVASSO E PRZEMYSL

Il 3 marzo si sono svolte a Przemysl in Polonia le cerimonie ufficiali per il Gemellaggio tra la città di Chivasso e la Città di Przemisl. Alle 8.30 la delegazione chivasese composta dal Sindaco Libero Ciuffreda, dal Vicesindaco Massimo Corcione e dal Console Onorario della Repubblica di Polonia in Torino Ulrico Leis de Leimburg sono stati ricevuti in Municipio. Ad accoglierli il Sindaco Robert Choma, i Vicesindaci Grzegorz Hayder e Janusz Hamryszczak, il Segretario del Comune Dariusz Łapa e la Presidente del Consiglio Comunale Lucyna Podhalicz.
Alle 9.30 nella Sala Grande del Municipio è stato sottoscritto l'atto di gemellaggio tra Chivasso e Przemy l con la partecipazione dei consiglieri comunali, i rappresentanti della società civile e i giornalisti.
Alle 10 la delegazione si è recata al Cimitero monumentale di Przemysl per onorare le spoglie dei soldati italiani della seconda guerra mondiale sepolti nella città polacca. In tale occasione il Sindaco Ciuffreda ha deposto una corona d'alloro a nome della Città di Chivasso. Nel pomeriggio si è svolta la Visita al Centro della Cultura e della Scienza "Zamek" e alla Biblioteca Comunale di Przemyl. Nella giornata di sabato 4 marzo, sono proseguiti gli incontri con le realtà sociali, culturali e produttive di Przemisl e domenica 5 marzo mattina la delegazione è rientrata in Italia.

BASSAN LUCA
Impianti di Riscaldamento
Sanitari
Gas - Antincendio
Centro assistenza autorizzato
Professional GIACOMINISERVICE · CAMINETTI MONTEGRAPPA · duka · Edoné
Piazza del Popolo, 6 - Chivasso (TO) - Tel. 335 5286496
e-mail: info@bassanimpianti.com - www.bassanimpianti.it

Negozio e Laboratorio
Presso Ortopedia Torasso
Convenzionato Asl Produzione Busti
Plantari - Scarpe su Misura
MARISTELLA SRL
Ortopedia
VIA DEI BERSAGLIERI, 8/B
10034 CHIVASSO TO
Tel 011/9101516
Fax 011/9107062
maristella.srl@libero.it

La Squadra del Club Scherma Chivasso ricevuta dal Sindaco

IL FIORETTO MASCHILE IN SERIE A

Un risultato importante che segna i 40 anni di attività del Club

I giovani talenti chivassesi rendono ancora una volta onore alla nostra città.
Lunedì 6 marzo, il sindaco Libero Ciuffreda, l'Assessore allo Sport Giulia Mazzoli, l'Assessore al Bilancio Claudia Buo e il Presidente del Consiglio comunale Claudio Careggio, hanno ricevuto a Palazzo Santa Chiara la squadra di fioretto maschile del Club Scherma Chivasso, formata da Filippo Bionda (caposquadra), Pietro D' Attellis, Ludovico Guzzo e Stefano Sapienza che il 25 febbraio scorso a Casale Monferrato si è qualificata seconda nel Campionato Italiano di Serie B, approdando così alla Serie A. La squadra chivassese è stata sconfitta in finale solo dalla formazione del Club Scherma Mestre, tempio storico del fioretto italiano.
"Il risultato raggiunto da questa squadra è motivo di orgoglio per tutta la città – ha detto il sindaco Libero Ciuffreda agli atleti –, a dimostrazione del fatto che se si crede davvero in ciò che si fa, alla fine si raggiungono traguardi importanti. È un risultato che ci onora e che dimostra come Chivasso sia capace di far crescere ragazzi e ragazze di talento. Grazie per aver rappresentato in modo così speciale i colori della nostra città".
"Ringrazio il Sindaco per l'accoglienza e i

ragazzi per il loro impegno – ha dichiarato Filippo Bionda, caposquadra – e soprattutto vorrei ringraziare Giulia Mazzoli per aver saputo creare, nel Club Scherma Chivasso, un ambiente familiare e non solo agonistico". L'Assessore allo Sport Giulia Mazzoli infatti, è stata, quarant'anni fa, fra i promotori del Club Scherma, è insegnante ed è stata Campionessa Mondiale di fioretto a squadre.
Sindaco e Assessore hanno poi consegnato una targa al Club Scherma, "Per i primi 40 anni di successi sportivi", mentre il Presidente Brucco del Club, ha ringraziato il Sindaco per le belle parole spese nei confronti degli atleti ed ha consegnato il gagliardetto della Società Sportiva.
Insieme alla formazione maschile, il Sindaco ha ricevuto anche la squadra femminile, formata da Federica Cipollato, Flora Marta, Chiara Fuoco e Sara Garofalo, che è approdata alla Serie C.

TEKNAL
INFISSI ALLUMINIO E PVC
TEKNAL S.R.L. di Felloni
Dal 1978 Teknal garantisce serramenti certificati e di pregiata qualità
PRODUZIONE E VENDITA DI SERRAMENTI CERTIFICATI
PERCHÈ SCEGLIERE I SERRAMENTI IN ALLUMINIO?
È LEGGERO!
RESISTE AL FUOCO
È SICURO
È ECOLOGICO
È IL MATERIALE DEL FUTURO
RESISTE ALLA CORROSIONE
È PRATICO
È ORIENTATO AL DESIGN
65% detrazione fiscale
Via dei Bersaglieri 16 - 10034 Chivasso (TO)
Tel. 011.9112825 - Fax 011.9107608
e-mail: info@teknalsnc.com
www.teknalsnc.com

L'arte "rigenera" gli spazi degradati e lancia un messaggio sociale

URBAN ART FIELD RIVOLUZIONA CHIVASSO

Nel mese di marzo, trenta artisti creeranno in città le loro opere

Nel mese di marzo, oltre 30 artisti della Street Art interverranno sui muri degradati di Chivasso.
Dopo il successo dei primi due anni di progetto, l'Urban Art Field continua il suo percorso di riqualificazione e rigenerazione urbana. Grazie alla vittoria del Bando istituito dall'Amministrazione comunale, il Comitato Organizzativo si prepara ad ospitare oltre 30 Street Artist che, nel mese di marzo, rivoluzioneranno alcuni luoghi degradati della città, per una superficie totale di intervento di oltre 600 metri quadrati. Il progetto si attesta tra i principali Festival di Street Art nel panorama italiano contemporaneo e, alla sua terza edizione, si pone come obiettivo quello di investigare l'interpretazione artistica del concetto del "muro", una indagine sulla società contemporanea e le divisioni comunitarie. I muri sono, da sempre, un simbolo di forza, di unione o divisione, questo perché in essi possiamo ammirare la resistenza al tempo e la bellezza che possono esprimere qualora venissero affrescati.
I luoghi rigenerati saranno: Piazza del Castello (dal 15 al 20 marzo), sul muro perimetrale, che vedrà l'intervento dei Truly Design e, sempre nella piazza, l'isola ecologica affidata alla Wasp Crew, già protagonisti e conosciuti in città grazie all'intervento realizzato sull' edificio vicino al Liceo Newton dal titolo "La Salvezza", reinterpretazione della Zattera della medusa; il Piazzale Movicentro (dal 21 al 29 marzo) presso i muri dell'abbandonato MoviCafè, ospiterà nove artisti che rivoluzioneranno completamente l'estetica dell' edificio e saranno protagonisti di questo intervento: Corn79, Vesod, Fabio Petani, Mr.Fijodor, Hide, Ruas, Wasp Crew, Zorkmade e Jair, tutti di fama internazionale e che vantano interventi nelle più importanti città europee.

"Siamo molto felici di sottolineare che il primo esperimento, quello che ha coinvolto Biblioteca e il murales di via Paleologi, hanno funzionato molto bene – hanno detto il sindaco Libero Ciuffreda e l'Assessore all'Urbanistica e all'Ambiente Massimo Corcione –: sono opere d'impatto, belle, che hanno destato l'attenzione di molti cittadinigià con i primi murales realizzati, un risultato che alla fine ha convinto anche chi aveva guardato con scetticismo al progetto. L'arte non è mai volgare, ha sempre uno scopo, una finalità alta, anche quando non riusciamo a cogliere subito quello che ci vuole comunicare. Cultura e arte passano anche attraverso questo tipo di attività e inoltre, grazie alla presenza di questi artisti, la città ha l'opportunità di farsi conoscere anche oltre i confini del nostro territorio. È una grande opportunità per imparare a distinguere fra chi ci scarabocchia il portone con delle parolacce e chi, invece, attraverso l'arte vuole esprimere un messaggio". Il progetto si concluderà con una grande Jam di oltre 20 artisti (1 e 2 aprile), provenienti dal Nord Italia che esprimeranno liberamente i loro stili artistici ed espressivi, sul muro perimetrale del campo sportivo comunale "Paolo Rava", inaugurando il primo Muro libero del Comune di Chivasso. Il progetto viene realizzato grazie al contributo del Comune di Chivasso, XXL Cafè, Unipol Sai Colia Assicurazioni, Yolo Sneakers, Autoscuole Garzotto, Dietosan.

SYSTEM3
soluzioni informatiche integrate
www.system3srl.it info@system3srl.it
VENDITA
ASSISTENZA
NOLEGGIO
SYSTEM3 S.r.l.
MATHI
Via Torino 13 - 10075 - Mathi (TO)
Tel: 011.926.82.29 - Fax. 011.926.92.28
TORINO
Via Buenos Aires 114 - 10137 - Torino
Tel: 011.32.69.45 - Fax. 011.35.98.06
CHIVASSO
Viale Cavour 12 - 10034 - Chivasso
Tel: 011.917.31.03 - Fax 011.911.69.88
DA APRILE
ci trovate nella
nuova sede di
Viale Cavour 12
a Chivasso
Olivetti
vmware PARTNER
Business Partner

Caffeina STORE
NEL NOSTRO STORE TROVERAI PIÙ DI
500 TIPI DI CAPSULE E CIALDE
ORIGINALI E COMPATIBILI
GIMOKA
Caffitaly system
PROMO COMPATIBILI
€ 0,20
Caffitaly system
C.so Galileo Ferraris 14/B Chivasso (TO)

seta s.p.a.
società ecologia territorio ambiente

Città di Chivasso

Hai macerie da smaltire?
PORTALE AL CENTRO DI RACCOLTA!

RISIEDI A CHIVASSO O NEL CONSORZIO DI BACINO 16?

se sei un' impresa:
20 euro "una tantum"
e poi con 10 euro a volta
puoi scaricare
fino a 1 mc al giorno

Tutte le info su:
commerciale@setaspa.com

se sei un privato:
puoi scaricare gratis
fino a 3 mc all'anno.

Scopri i centri di raccolta del tuo **www.setaspa.com**

seta@setaspa.com
N. Verde 800-401692

R.D. il Fabbro
di Farinelli R.&C. s.a.s.

Cancelli - Inferriate
Saldatura Inox e Alluminio
Scale per interni ed esterni - Saldati a disegno

Via Parigi 4 - 10034 Chivasso (TO) - Zona Industriale Chind
Tel. 011.919.62.43 - Fax 011.917.34.88 - Cell. 348.82.81.534
rd.farinelli@gmail.com

ONORANZE Varetto FUNEBRI

Via Cavour, 1 - 10034 CHIVASSO (TO)
Tel. 011.9102115 - 335.8145690 - 347.4339432

20 marzo - Attivato il servizio di videosorveglianza per i controlli sugli accessi nell'Area Pedonale

16 marzo 2017 – Inaugurazione mostra collettiva di pittura dell'Associazione " La voce dei venti"

Carnevale 2017 - Le maschere del carnevale di Chivasso e di Castelrosso in visita al Comune

Carnevale 2017 - La Bela Tolera Lucilla Gultieri e l'Abbà Claudio Viano in visita al Centro d'incontro comunale

8 Marzo - Giornata Internazionale della Donna La XX panchina contro la violenza alle donne sponsorizzata dal sindacato pensionati Spi Cgil

17 marzo 2017 - Alla manifestazione "Nontiscordardime`", promossa da Legambiente per scuole più pulite, hanno aderito docenti, personale ATA, collaboratori e allievi del CPIA 4. I volontari hanno tinteggiato corridoi e porte, tra loro anche i ragazzi rifugiati e richiedenti asilo

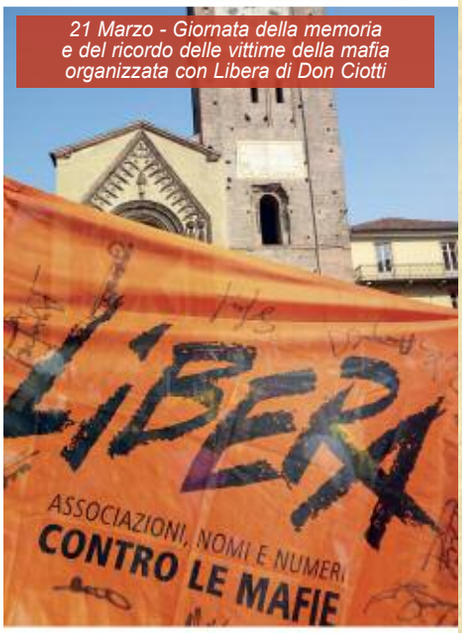
8 Marzo - In occasione della Giornata Internazionale della donna inaugurata la Mostra fotografica di Donatella Zanatto "Immagini dell'universo donna in paesi poveri e disagiati", curata dall'associazione Letteraria Carla Boero

26 novembre 2016 - "I matrimoni precoci e le vittime della tratta" una conferenza organizzata dello SPRAR in occasione della Giornata mondiale contro la violenza alle donne

21 Marzo - Giornata della memoria e del ricordo delle vittime della mafia oltre 1000 partecipanti all'edizione di quest'anno

photo notizie...

21 Marzo - Giornata della memoria e del ricordo delle vittime della mafia organizzata con Libera di Don Ciotti



Appuntamenti

MARZO

Sabato 25
Al tempo di re, principi e giullari
Biblioteca Movimente, Piazzale 12 maggio 1944, 8 - ore 10,30
Festa medievale in biblioteca per bambini a partire da 3 anni

ore 21.00 Teatrino civico
Spettacolo teatrale di raccolta fondi per le popalazioni del centro Italia colpite dal terremoto "All'ombra dei fiocchi di neve"
A cura dell'Associazione Culturale Foravia

Impronte di latte
Biblioteca Movimente Piazzale 12 maggio 1944, 8 - ore 10
Gruppo di sostegno all'allattamento al seno in collaborazione con l'ASL TO4

Domenica 26
20° Pratoregio Mountainbike cross
Gara agonistica lungo il torrente Orco
Organizzazione a cura dell'ASD APRAC

Mercà d'la Tola
via Po - Via Teodoro II - Via del Collegio dalle 8 alle 19
Esposizione di antiquariato, collezionismo, usato, modernariato, oggetti d'epoca ed etnico-folkloristici

Giovedì 30
Favole a merenda
Biblioteca Movimente Piazzale 12 maggio 1944, 8 - h 16,30
Lettura di storie per i piccolissimi (0-3 anni)

Rifugiati e accoglienza: le paure degli uni e degli altri
dalle 15.00 alle 17.00
Palazzo Einaudi
Incontro con la d.ssa Alessandra Morelli
Delegata dell'Alto Commissariato delle Nazioni Unite per i Rifugiati
Modera e conclude i lavori l'Assessore Regionale all'Istruzione Gianna Pentenero

Venerdì 31
ore 17.00 Chiesa di San Giovanni e Marta, via Torino 34
Presentazione dell'Intervento di Restauro

I venerdì di Storia in biblioteca
ore 21,00 Biblioteca MOviMEnte
I Castelli nel Medioevo, con Aldo A. Settia
A cura della Società Storica Chivassese

APRILE

Sabato 1
La Passione di Cristo
vie del centro storico
Rappresentazione della Sacra Passione di Cristo

Sabato 1 e Domenica 2
Distribuzione delle uova di Pasqua
p.zza della Repubblica e p.zza Assunta
A cura dell'Associazione italiana contro le leucemie

Sabato 1
C'era una volta
Biblioteca Movimente, Piazzale 12 maggio 1944, 8
Inaugurazione della mostra-concorso C'era una volta a cura degli studenti del Liceo Passoni di Torino con i bambini della Primaria A. Dasso di Chivasso

Domenica 2
Orizzonti di scena - rassegna teatro ragazzi "il Paese di Legno"
Teatrino Civico P.zza C. A. Dalla Chiesa ore 16.30
Teatro Due Mondi
Le nuove avventure dei Musicanti di Brema

Giovedì 6
I giovedì con l'autore al Mome
Ore 17.30 Biblioteca MOviMEnte
Incontro letterario con Mimmo Candito, inviato speciale e reporter di guerra de "La Stampa"
A cura di Associazione Carla Boero

Venerdì 7
I venerdì di Storia in biblioteca
ore 21,00 Biblioteca MOviMEnte
Alberi rituali in processione: le Carità di Borgo Loreto a Montanaro, con Paolo Vailati
A cura della Società Storica Chivassese

Sabato 8
Orizzonti di scena - "il teatro dei passi perduti"
Teatrino Civico P.zza C. A. Dalla Chiesa ore 21
Teatro laboratorio Isola di Confine
Don Giovanni in soffitta

Domenica 9
Festa di Primavera
via Torino, p.zza della Repubblica e via Po
A cura dell'Associazione Creare con Cuore

Martedì 11
Biblioteca Movimente, Piazzale 12 maggio 1944, 8, h.17,00
Proiezione cinematografica di She, devil - Lei, il diavolo

Venerdì 21
I venerdì di Storia in biblioteca
ore 21,00 Biblioteca MOviMEnte
Simboli e misteri del Santuario di San Genesio a Castagneto Po, con Mario Capello
A cura della Società Storica Chivassese

Sabato 22
Impronte di latte
Biblioteca Movimente Piazzale 12 maggio 1944, 8 - ore 10
Gruppo di sostegno all'allattamento al seno in collaborazione con l'ASL TO4

Lunedì 24
Libera Università della Legalità
Anno Accademico 2016/17
Teatrino Civico ore 16
Seminario di approfondimento dell'Assessore alle Politiche Sociali Annalisa De Col

Martedì 25
Anniversario della Liberazione
Celebrazioni Ufficiali
In collaborazione con ANPI sezione "Boris Bradac" di Chivasso

Giovedì 27
Biblioteca Movimente, Piazzale 12 maggio 1944,8, h.17,00
Proiezione cinematografica di Il federale
In occasione dell'anniversario della liberazione d'Italia

Favole a merenda
Biblioteca Movimente Piazzale 12 maggio 1944, 8 - h 16,30
Lettura di storie per i piccolissimi (0-3 anni)

da Venerdì 28 a Domenica 30
IV Festival della Legalità
Programma in fase di definizione

Sabato 29
Tanto di cappello
Biblioteca Movimente, Piazzale 12 maggio 1944, 8
ore 10
Laboratorio di lettura e creatività sul tema del cappello
Per bambini da 4 anni

C'era una volta
Biblioteca Movimente, Piazzale 12 maggio 1944, 8
ore 12
Premiazione mostra-concorso C'era una volta
a cura degli studenti del Liceo Passoni di Torino con i bambini della Scuola Primaria Dasso di Chivasso

Domenica 30
Orizzonti di scena - rassegna teatro ragazzi "il Paese di Legno"
Teatrino Civico P.zza C. A. Dalla Chiesa ore 16.30
Teatro a Canone
Greta, la bambola e la betulla
regia di Luca Vonella

Mercà d'la Tola
via Po - Via Teodoro II - Via del Collegio dalle 8 alle 19
Esposizione di antiquariato, collezionismo, usato, modernariato, oggetti d'epoca ed etnico-folkloristici

MAGGIO

Da Giovedì 4 a Domenica 7
La Calabria in festa
P.zza d'Armi

Sabato 6 e Domenica 7
Festa del Commercio
via Torino e p.zza della Repubblica
A cura dell'Agenzia Cinzia Miraglio

Venerdì 5
I venerdì di Storia in biblioteca
ore 21,00 Biblioteca MOviMEnte
Riforme monastiche di Guglielmo da Volpiano, Mario Anselmo presenta il libro di Neithard Bulst
A cura della Società Storica Chivassese

Venerdì 12
I venerdì di Storia in biblioteca
ore 21,00 Biblioteca MOviMEnte
Viaggio in Piemonte di paese in paese nelle illustrazioni di Clemente Rovere, con Francesco Bonino
A cura della Società Storica Chivassese

Sabato 13 e Domenica 14
Distribuzione di vasi di fiori
Raccolta fondi a favore della LILT

da Venerdì 19 a Domenica 21
Mandria Festeggiamenti patronali della frazione fino al 21

Sabato 20
Impronte di latte Biblioteca
Movimente Piazzale 12 maggio 1944, 8 - ore 10
Gruppo di sostegno all'allattamento al seno in collaborazione con l'ASL TO4

da Domenica 21 a Domenica 4 giugno
locali ex biblioteca – p.zza C. A. Dalla Chiesa
Mostra di Pittura
A cura dell'Associazione "Pittori di via Platis"

Domenica 21
Giornata nazionale del Naso rosso
p.zza della Repubblica
A cura dell'Associazione Vip Sognando

Giovedì 25
Favole a merenda
Biblioteca Movimente Piazzale 12 maggio 1944, 8 - h 16,30
Lettura di storie per i piccolissimi (0-3 anni)

da Venerdì 26 a Domenica 28
Torassi
Festeggiamenti patronali della frazione fino al 28

Sabato 27
Giornata per la diagnosi tempestiva del melanoma
dalle ore 8.30 alle 12.30
Ospedale civico di Chivasso

Domenica 28
Da Parco a Parco
6^ edizione
Camminata salutistica a cura della Fand TO4 Onlus

Mercà d'la Tola
via Po - Via Teodoro II - Via del Collegio dalle 8 alle 19
Esposizione di antiquariato, collezionismo, usato, modernariato, oggetti d'epoca ed etnico-folkloristici

Questi appuntamenti sono aggiornati alla data di pubblicazione del periodico, si consiglia di **verificare** eventuali variazioni nella sezione **"Eventi e Manifestazioni"** sulla home page del sito **www.comune.chivasso.to.it**

STUDIO blu RESPONSABILITA' & RISARCIMENTO
Studio Blu -Teresa De Gruttola
C.so Galileo Ferraris 54/H CHIVASSO (TO)
Tel./fax 011 5504257 - Cell. 393 9438807
e-mail: degruttola@infortunisticablu.com - www.infortunisticablu.com
Non affidarti al caso, fai valere i tuoi diritti
Ti informiamo sempre e compiutamente circa l'evoluzione legislativa e giurisprudenziale della richiesta di risarcimento e stimiamo con precisione l'entità delle spese di assistenza e di risarcimento che la compagnia assicurativa dovrebbe riconoscerti.
NESSUN ANTICIPO SPESE
PER OTTENERE IL GIUSTO RISTORO DI TUTTI I DANNI PATITI, DI QUALUNQUE NATURA SIANO.
- INCIDENTE STRADALE
- MALASANITA'
- INFORTUNI IN GENERE (sul lavoro, sportivo, domestico etc.)
- RIVALSA DEL DATORE DI LAVORO
- TUTTI I CASI DI RESPONSABILITA' DI TERZI.

Sempre al tuo fianco

E....Se guidi un'auto non puoi fare a meno di noi!

FARMACIA CROCE
Dott. ERNESTO DEMARCHIS
Via Torino, 50 Chivasso (To)
Tel: 0119101342
E-mail: farmdemarchis@libero.it
Dermocosmesi-Omeopatia-Fitoterapia
Autoanalisi-Per la dieta e per lo sport
Preparazioni galeniche
Test e intolleranze alimentari.
Seguite i nostri eventi e le nostre promozioni su Facebook

CONSIGLIO COMUNALE

Presidente del Consiglio
Careggio Claudio
Vice Presidente del Consiglio
Bava Emanuel

Partito Democratico

Pipino Gianni (capogruppo)
Scinica Giovanni Pasquale
Careggio Claudio, Marino Antonio
Trono Saverio, Veneruso Alessandro
contatti: www.pdchivasso.org
circolo.pdchivasso@gmail.com

Liberamente per Chivasso Ciuffreda sindaco

Barengo Domenico (capogruppo)
Piero Fassiano
contatti: domenico.barengo@katamail.com

Sinistra Ecologia Libertà

Scinica Michele (capogruppo)
contatti: scinica.michele@libero.it

Chivasso Futura

Scarano Domenico (capogruppo)
contatti: mimmo.scarano1964@libero.it

Il nuovo regolamento del Consiglio Comunale

La legislatura si sta velocemente avviando alla sua naturale conclusione.
Il Consiglio Comunale, dopo aver approvato il bilancio preventivo 2017, ha davanti a sé un ultimo impegnativo ostacolo: la modifica del regolamento del Consiglio Comunale e delle Commissioni.
Dopo aver modificato nel corso del 2016 lo Statuto Comunale, il nuovo regolamento si pone l'obiettivo di rendere più interessanti e dinamiche le sedute dei Consigli Comunali e di ampliare le tutele nei confronti delle minoranze.
Oltre ai numerosi aggiornamenti resi necessari dalle modifiche di legge intervenute dall'ultima stesura, si è infatti cercato di ampliare lo spazio dedicato dal Consiglio alle interpellanze, le interrogazioni che i consiglieri rivolgono al Sindaco e alla Giunta per chiedere chiarimenti sui principali fatti amministrativi di attualità. Viene infatti data la possibilità al Consiglio di dibattere sulle interpellanze di interesse generale.
Anche per quanto riguarda le mozioni e gli ordini del giorno, vengono meglio specificate le caratteristiche degli stessi, le tempistiche di presentazione e viene introdotta la possibilità di discutere mozioni anche presentate il giorno stesso del Consiglio su argomenti urgenti e non prorogabili. Viene introdotto un registro delle mozioni per poterle gestire nel tempo valutando l'effettiva realizzazione delle azioni deliberate.
Per quanto riguarda le Commissioni, per ampliare e semplificare la partecipazione dei piccoli gruppi consiliari al lavoro delle commissioni viene introdotto oltre al criterio proporzionale anche il voto plurimo e la possibilità di effettuarne due nello stesso giorno in orari diversi. Viene data ai rappresentanti della minoranza la possibilità di calendarizzare in tempi certi gli incontri richiedendo la discussione di specifici argomenti.
Vi sono poi numerose altre modifiche tese a rendere omogeneo il regolamento con lo Statuto e con la prassi in corso:
• viene formalizzato l'azzeramento dei gettoni di presenza per la partecipazione dei Consiglieri alle commissioni e alla conferenza dei capigruppo
• vengono ampliati e meglio descritti i compiti e le prerogative del Presidente del Consiglio e dell'Ufficio di Presidenza
Questo lavoro, frutto dell'esperienza di cinque anni di amministrazione, insieme alla modifica dello Statuto e ai numerosi regolamenti introdotti è il testimone che i Gruppi consiliari di maggioranza lasciano alla Città di Chivasso.
Sono stati anni difficili e importanti che hanno traghettato il Comune dalla terribile esperienza dell'Operazione Minotauro fino ai giorni nostri.
A differenza del passato, i consiglieri di maggioranza hanno lavorato sempre uniti, senza strappi, senza clamori, senza personalismi. A servizio della Città, sempre e solo animati dalla ricerca del bene comune.
Desideriamo rivolgere un saluto e un ringraziamento a tutti i dipendenti comunali, ai funzionari, ai dirigenti, ai Segretari Generali che in questi anni hanno lavorato per Chivasso.
Per alcuni di noi è un addio, per altri un arrivederci. Per tutti è un affettuoso saluto.

Domenico Barengo – Liberamente
Claudio Careggio – Partito Democratico
Piero Fassiano – Liberamente
Antonio Marino – Partito Democratico
Gianni Pipino – Partito Democratico
Domenico Scarano – Progressisti per Ciuffreda
Giovanni Scinica – Partito Democratico
Michele Scinica – Sinistra Ecologia Libertà
Saverio Trono - Partito Democratico
Alessandro Veneruso – Partito Democratico

Dr. Riccardo Conrotto
Medico Chirurgo
fitoterapia clinica | omeopatia | omotossicologia
nutrizione biologica | intolleranze alimentari
10128 Torino - Via Legnano 22
10051 Avigliana *Torino* - C.so Laghi 99
Cell. 338 6637680

Dott.ssa Giovanna Giovannelli
"Conosci, Possiedi, Trasforma Te Stesso"
'Art-Counselor Psicosintetista' (Legge n.4 -14/01/2013)
Counselor AssoCounseling, livello Professional Counselor, iscr. n. A1545 -2015
Ambito di intervento:
Benessere personale e relazionale
Specializzazione:
Espressivo - Artistico - Corporeo
Per appuntamento: 335.41.70.19
@: giovit02@gmail.com

Forza Italia
Emanuel Bava (capogruppo)
Ciconte Domenico
contatti: emanuel.bava@gmail.com

Nuovo Centro Destra
Doria Matteo (capogruppo)
contatti: matteo.doria@email.it

Per Chivasso Pasteris sindaco
Scoppettone Gianfranco (capogruppo)
contatti: scoppettone@tiscali.it

Gruppo Misto
Adriano Pasteris
contatti: adriano.pasteris@alice.it

Si concludono cinque anni di opposizione. Il bilancio è positivo. Abbiamo infatti messo in campo un'attività vigile e puntuale che ci ha portato non solo a criticare la giunta Ciuffreda ma anche ad essere propositivi e costruttivi.
Siamo orgogliosi di aver messo in evidenza le contraddizioni di una giunta che, soprattutto all'inizio del proprio mandato, si è battuta più per distruggere che per costruire. Quando Chivasso "andava liberata" da chissà quali forze del male, noi abbiamo avuto il coraggio e la fermezza di invitare a distinguere tra l'ideologia e la realtà, tra la demagogia e la concretezza. Ed oggi, a cinque anni di distanza, possiamo permetterci di sorridere soddisfatti nel sentire, in sede di Consiglio comunale, che molti bersagli politici del 2012 sono diventati fiori all'occhiello della nostra città, proprio come noi sostenevamo in campagna elettorale.
Ci siamo battuti con forza per mettere in evidenza le contraddizioni nella scelta delle priorità a cui destinare i fondi della collettività. Abbiamo partecipato alle commissioni consiliari animati dallo spirito di chi vuole collaborare nella gestione della vita amministrativa cittadina, decisi ad anteporre il bene comune alle divisioni politiche. Abbiamo chiesto con vigore, ma inutilmente, di essere ascoltati sul tema del commercio e delle attività produttive. Abbiamo espresso la nostra contrarietà al progetto Wastend con buon senso e fermezza, evitando schiamazzi populisti e di maniera.
Ma, soprattutto, siamo stati propositivi. Abbiamo lanciato il progetto SOS Chivasso, nel quale proponevamo una lunga serie di iniziative per garantire la sicurezza dei chivassesi, dall'implementazione delle telecamere di sorveglianza alla gestione dei parcheggiatori abusivi. Abbiamo presentato un piano di sviluppo delle aree di parcheggio, per facilitare l'accesso in città di chi viene al mercato.
Abbiamo illustrato nelle opportune sedi progetti di riqualificazione di aree importanti per la collettività come l'ex campetto Enel o le aree verdi ad est della città.
Abbiamo chiesto di dedicare strutture comunali agli anziani della nostra città e di curare gli spazi per i nostri bambini.
Insomma, abbiamo fatto. Ed oggi, a conclusione di questa intensa avventura, possiamo dire con orgoglio di esserci battuti, sempre, nell' interesse della collettività di cui siamo orgogliosi di far parte.

Movimento 5 stelle Beppe Grillo
Marocco Marco (capogruppo)
contatti: chivasso5stelle@gmail.com

Il Movimento 5 Stelle di Chivasso in cammino per il buon cambiamento della Città
Da anni siamo presenti nelle piazze della nostra città per dare il dovuto ascolto alle lamentele e alle problematiche che ci sottopone la cittadinanza, momenti d'incontro che diventano scambi d'idee e di crescita supportata dall'esperienza del nostro Consigliere e candidato Sindaco, Marco Marocco.
La partecipazione, la trasparenza e la condivisione sono valori fondamentali per tutto il Movimento 5 Stelle. Stiamo lavorando per promuovere una mobilità sostenibile, per incentivare la partecipazione dei cittadini e delle cittadine alla vita politica. Vogliamo proporre nuove modalità di raccolta differenziata e ridurre l'inquinamento. Oltre la valorizzazione del commercio e l'artigianato locale, s'intende sostenere e incentivare la nascita di nuove piccole e medie imprese sul nostro territorio e dare massimo supporto allo sviluppo di nuove aziende agricole ecosostenibili. Vogliamo incentivare e favorire una cultura di "tutti e per tutti", rendere la città più verde e vivibile. Basta cantieri e cemento. Garantire i Diritti delle persone degli animali e dell'ambiente.
Vogliamo dare visibilità alle esigenze dei giovani e degli anziani. Noi del Gruppo 5S di Chivasso stiamo lavorando con entusiasmo e con l'affiatamento che ci distingue, per presentare un buon programma e "far ripartire la città" .

RESIDENZE PER ANZIANI ANNI AZZURRI IN PIEMONTE

Lavoriamo con **passione** per far sì che presso di noi gli ospiti trovino lo stesso calore di casa, si sentano accuditi e coccolati e possano riempire le loro giornate di nuove e stimolanti attività ed esperienze. Le nostre **competenze** in campo sanitario e assistenziale ci consentono di accogliere anche anziani con particolari patologie e problemi di salute o psicologici, sempre con la garanzia della migliore assistenza. La **sensibilità** dei nostri addetti rende meno traumatico il cambiamento e il trasferimento dall'ambiente domestico, facendo dell'esperienza in una residenza un'occasione di miglioramento della qualità della vita.

Residenze socio-assistenziali

Attività riabilitative e fisioterapiche

Ricoveri a tempo indeterminato e di sollievo

Soggiorni estivi

Attività occupazionali e Pet Therapy

Hospice, Nucleo Stati Vegetativi e Centro Dialisi

Particolare attenzione viene dedicata alle **demenze senili**, alla patologia di **Alzheimer** e alle **malattie neurodegenerative**.

Numero Verde
800 131 851

Anni Azzurri
persone per servire persone

Gruppo KOS

www.anniazzurri.it

NUOVO SUV PEUGEOT 3008.
VIENI A PROVARLO ANCHE SABATO E DOMENICA.

MOTION & EMOTION

PEUGEOT

SPAZIO 3
CONCESSIONARIA UFFICIALE PEUGEOT

Sede di vendita ed assistenza
Torino / **Via Ala di Stura, 80** / T 011 22 51 711
Sedi di vendita
Torino / **Strada S. Mauro, 189** / T 011 20 54 444
Chivasso / **C.so Galileo Ferraris, 130**
T 011 9112993
www.peugeot.spaziogroup.com